



Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome

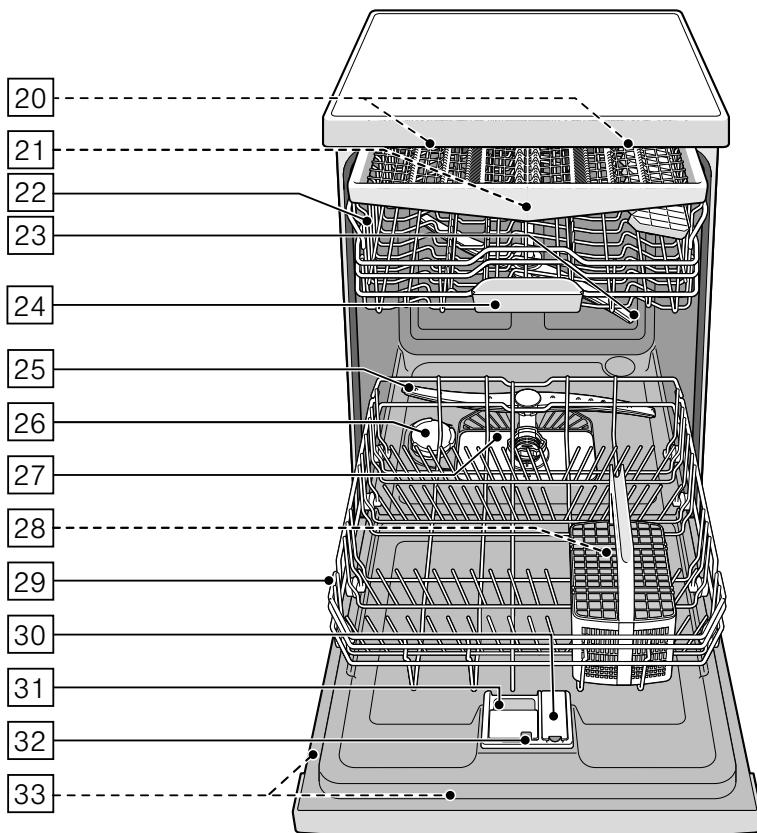


Πλυντήριο πιάτων
SM...
SB...



BOSCH

ει Οδηγίες χρήσης



Πίνακας περιεχομένων

 Χρήση σύμφωνα με το σκοπό προορισμού	4
 Υποδείξεις ασφαλείας	4
Προτού θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία	5
Κατά την παράδοση	5
Κατά την εγκατάσταση	5
Στην καθημερινή λειτουργία	7
Σε περίπτωση που εμφανιστούν ζημιές	7
Κατά την απόσυρση	7
Κλείδωμα πόρτας	10
 Προστασία περιβάλλοντος	11
Συσκευασία	11
Παλιές συσκευές	11
 Γνωρίστε τη συσκευή	12
Μετώπη χειρισμού	12
Εσωτερικός χώρος της συσκευής	12
Μενού Συνοπτική άποψη	13
 Αποσκληρυντής / Ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης	14
Πίνακας σκληρότητας νερού	14
Ρύθμιση του αποσκληρυντή νερού	14
Χρήση ειδικού αλατιού αποσκλήρυνσης	15
Απορρυπαντικό με συστατικό αλατιού	15
Απενεργοποίηση του αποσκληρυντή	15
 Λαμπρυντικό	16
Ρύθμιση ποσότητας λαμπρυντικού	16
Απορρυπαντικό με συστατικό λαμπρυντικού	17
Απενεργοποίηση της ένδειξης συμπλήρωσης λαμπρυντικού	17
 Μαγειρικό σκεύος	17
Ακατάλληλα	17
Ζημιές σε ποτήρια και σκεύη	17
Τοποθέτηση	18
Επάνω καλάθι σκευών	18
Κάτω καλάθι σκευών	18
Καλάθι για μαχαιροπήρουνα	19
Συρτάρι για μαχαιροπήρουνα	19
Εταζέρα	20
Αναδιπλούμενα στοιχεία	21
Συγκράτηση μικρών μερών	21
Ράφι μαχαιριών	21
Κεφαλή ψεκασμού ρηχών ταψιών	22
Αφαίρεση	22
Αλλαγή ύψους καλαθιού	23
 Απορρυπαντικά	25
Συμπλήρωση απορρυπαντικού	25
Συνδυαστικό απορρυπαντικό	26
 Πίνακας προγραμμάτων	27
Επιλογή προγράμματος	28
Υποδείξεις για ινστιτούτα δοκιμών	28
 Πρόσθετες λειτουργίες	29
Μείωση διάρκειας (VarioSpeed Plus)	29
Μισή φόρτωση	29
ΥγιεινήPlus (HygienePlus)	29
Εντατική ζώνη	29
Έξτρα Στέγνωμα	29
Στέγν. Λάμψης	29
Εξοικονόμηση ενέργειας	29

ει Χρήση σύμφωνα με το σκοπό προορισμού

	Χειρισμός της συσκευής	30
Στοιχεία προγραμμάτων	30	
Αισθητήρας νερού (Aquasensor)	30	
Ενεργοποίηση της συσκευής	30	
Timelight	31	
Infolight	31	
Ένδειξη υπολειπόμενης λειτουργίας	32	
Προγραμματισμός χρόνου	32	
Τέλος του προγράμματος	32	
AutoPowerOff	32	
Απενεργοποίηση της συσκευής	33	
Διακοπή προγράμματος	33	
Διακοπή προγράμματος	33	
Αλλαγή προγράμματος	34	
Εντατικό στέγνωμα	34	
	Καθαρισμός και συντήρηση	34
Συνολική κατάσταση του πλυντηρίου πιάτων	34	
Φροντίδα πλυντηρίου	35	
Ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης και λαμπτυντικό	36	
Φίλτρα	36	
Εκτοξευτήρες νερού	37	
	Αντιμετώπιση βλαβών	37
Αντλία απόνερων	38	
Πίνακας βλαβών	39	
	Υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών	47
	Τοποθέτηση και σύνδεση	48
Υλικά παράδοσης	48	
Υποδείξεις ασφαλείας	48	
Παράδοση	49	
Τεχνικά στοιχεία	49	
Τοποθέτηση	49	
Σύνδεση αποχέτευσης	49	
Σύνδεση πόσιμου νερού	50	
Σύνδεση ζεστού νερού	50	
Ηλεκτρική σύνδεση	50	
Αποσυναρμολόγηση	51	
Μεταφορά	51	
Ασφάλεια σε περίπτωση παγετού (Κένωση της συσκευής)	51	

§ **Χρήση σύμφωνα με το σκοπό προορισμού**

- Η παρούσα συσκευή προορίζεται για οικιακή χρήση στον ιδιωτικό τομέα και σε οπιτικό περιβάλλον.
- Χρησιμοποιείτε το πλυντήριο πιάτων μόνο για οικιακή χρήση και για τον σκοπό για τον οποίο έχει κατασκευαστεί: για το πλύσιμο των πιατικών και των μαγειρικών σκευών.
- Αυτό το πλυντήριο πιάτων προορίζεται για χρήση μέχρι ένα μέγιστο ύψος 4.000 μέτρων πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας.

⚠ Υποδείξεις ασφαλείας

Αυτή η συσκευή επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή πνευματικές ικανότητες ή με ανεπαρκή εμπειρία ή γνώση, όταν επιτηρούνται ή εάν έχουν λάβει σχετικές οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής από ένα άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους και έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που μπορούν να προκύψουν.

Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από το χρήστη δεν επιτρέπεται να πραγματοποιηθούν από παιδιά, εκτός εάν είναι 8 ετών και άνω και επιτηρούνται.

Κρατάτε τα παιδιά που είναι κάτω των 8 ετών μακριά από τη συσκευή και το καλώδιο σύνδεσης.

Προτού θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία

Διαβάστε με προσοχή τις οδηγίες χρήσης και τοποθέτησης! Αυτές περιέχουν σημαντικές πληροφορίες για την εγκατάσταση, τη χρήση και τη συντήρηση της συσκευής. Φυλάξτε όλα τα έγγραφα αυτά για μετέπειτα χρήση και κάποιον τυχόν μετέπειτα χρήστη.

Μπορείτε να φορτώσετε τις οδηγίες χρήσης δωρεάν από την ιστοσελίδα της εταιρείας μας. Την αντίστοιχη διεύθυνση διαδικτύου θα βρείτε στο οπισθόφυλλο αυτών των οδηγιών χρήσης.

Κατά την παράδοση

1. Ελέγξτε τη συσκευασία και το πλυντήριο πιάτων αμέσως για ζημιές από τη μεταφορά. Μη θέσετε χαλασμένη συσκευή σε λειτουργία, αλλά επικοινωνήστε με τον προμηθευτή σας.
2. Αποσύρετε τα υλικά συσκευασίας σύμφωνα με τους κανονισμούς.
3. Μην αφήσετε τη συσκευασία και τα μέρη της στα παιδιά για παιγνίδι. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας από τα αναδιπλούμενα χαρτόνια και τα πλαστικά φύλλα.

Κατά την εγκατάσταση

- Προσέξτε ότι μετά την εγκατάσταση η οπίσθια πλευρά του πλυντηρίου πιάτων δεν είναι προσιτή (προστασία επαφής λόγω της καυτής επιφάνειας).
- Εκτελέστε την τοποθέτηση και τη σύνδεση σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης και τοποθέτησης.
- Κατά την εγκατάσταση το πλυντήριο πρέπει να έχει απομονωθεί από το δίκτυο του ρεύματος.
- Διασφαλίστε, ότι το σύστημα προστατευτικών αγωγών της ηλεκτρικής εγκατάστασης του σπιτιού έχει εγκατασταθεί σύμφωνα με τις προδιαγραφές.

ει Υποδείξεις ασφαλείας

- Οι ηλεκτρικές συνθήκες σύνδεσης πρέπει να συμφωνούν με τα στοιχεία στην πινακίδα τύπου [33] του πλυντηρίου πιάτων.
- Σε περίπτωση ζημιάς στο τροφοδοτικό καλώδιο της συσκευής αυτής, αυτό πρέπει να αντικατασταθεί από ιδιαίτερο τροφοδοτικό καλώδιο.
Για να αποφύγετε τους κινδύνους, αυτές πρέπει να τις προμηθευτείτε μόνο μέσω της υπηρεσίας τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών.
- Αν το πλυντήριο πιάτων πρόκειται να εντοιχιστεί σε υψηλό ερμάριο, τότε αυτό πρέπει να στερεωθεί με τον σωστό τρόπο.
- Αν το πλυντήριο πρόκειται να εντοιχιστεί κάτω ή πάνω από άλλες οικιακές συσκευές, τότε πρέπει να τηρηθούν οι πληροφορίες για τον εντοιχισμό σε συνδυασμό με πλυντήριο πιάτων στις οδηγίες τοποθέτησης των εκάστοτε συσκευών.
- Προσέξτε περαιτέρω και τις οδηγίες τοποθέτησης για το πλυντήριο πιάτων, ώστε να διασφαλιστεί η ασφαλής λειτουργία όλων των συσκευών.
- Αν δεν υπάρχουν πληροφορίες ή οι οδηγίες τοποθέτησης δεν περιέχουν αντίστοιχες υποδείξεις, τότε απευθυνθείτε στον κατασκευαστή αυτών των συσκευών, ώστε να διασφαλιστεί, ότι το πλυντήριο πιάτων μπορεί να εντοιχιστεί πάνω ή κάτω από αυτές τις συσκευές.
- Σε περίπτωση που δεν πάρετε πληροφορίες από τον κατασκευαστή, δεν επιτρέπεται να τοποθετήσετε το πλυντήριο πιάτων πάνω ή κάτω από αυτές τις συσκευές.
- Αν τοποθετήσετε πάνω από το πλυντήριο φούρνο μικροκυμάτων, αυτός μπορεί να υποστεί ζημιά.
- Ο υποεντοιχισμός εντοιχιζόμενων με εμφανή πρόσωψη ή πλήρως εντοιχιζόμενων συσκευών πρέπει να γίνεται μόνον κάτω από συνεχείς πάγκους εργασίας, οι οποίοι είναι βιδωμένοι με τα γειτνιάζοντα ερμάρια, ώστε να διασφαλίζεται η στατική ασφάλεια.
- Μην εγκαταστήσετε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας (σώματα καλοριφέρ, θερμάστρες, κουζίνες ή άλλες συσκευές, που παράγουν θερμότητα) και μην την εντοιχίσετε κάτω από εστία.

- Προσέξτε ότι σε πηγές θερμότητας (για παράδειγμα εγκατάσταση θέρμανσης / εγκατάσταση ζεστού νερού) ή σε καυτά μέρη συσκευών μπορεί να λιώσει η μόνωση του καλωδίου σύνδεσης ηλεκτρικού δικτύου του πλυντηρίου πιάτων. Μη φέρνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης ηλεκτρικού δικτύου του πλυντηρίου πιάτων σε επαφή με πηγές θερμότητας ή καυτά μέρη συσκευών.
- Μετά την τοποθέτηση της συσκευής η πρίζα πρέπει να είναι προσιτή. → "Ηλεκτρική σύνδεση" στη σελίδα 50
- Σε μερικά μοντέλα: Το πλαστικό περιβλήμα στη σύνδεση νερού περιέχει ηλεκτρική βαλβίδα. Στον εύκαμπτο σωλήνα παροχής βρίσκονται ηλεκτρικοί αγωγοί σύνδεσης. Μην κόψετε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής. Μη βυθίσετε ποτέ το πλαστικό περιβλήμα μέσα σε νερό.

Στην καθημερινή λειτουργία

Προσέχετε τις υποδείξεις ασφαλείας και τις υποδείξεις χρήσης στις συσκευασίες των απορρυπαντικών και λαμπρυντικών.

Σε περίπτωση που εμφανιστούν ζημιές

- Επισκευές και επεμβάσεις επιτρέπεται να εκτελούνται μόνον από τους ειδικούς. Γι' αυτό πρέπει η συσκευή να έχει απομονωθεί από το δίκτυο ρεύματος. Βγάλτε το φίς από την πρίζα ή απενεργοποιήστε την ασφάλεια. Κλείστε τη βρύση.
- Σε περιπτώσεις ζημιών, ειδικά του πίνακα χειρισμού (ρωγμές, τρύπες, σπασμένα πλήκτρα) ή προβλήματα της λειτουργίας της πόρτας δεν επιτρέπεται να λειτουργήσει περαιτέρω η συσκευή. Βγάλτε το φίς από την πρίζα ή απενεργοποιήστε την ασφάλεια. Κλείστε τη βρύση, καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.

Κατά την απόσυρση

1. Αχρηστέψτε τις αχρηστευμένες συσκευές αμέσως, ώστε να αποκλειστούν μετέπειτα ατυχήματα.
2. Οδηγήστε τη συσκευή σε απόσυρση σύμφωνα με τους κανονισμούς.

⚠ Προειδοποίηση

Κίνδυνος τραυματισμού!

- Το πλυντήριο πιάτων πρέπει να ανοίγεται μόνο για σύντομο χρονικό διάστημα για την τοποθέτηση και την αφαίρεση σκευών, ώστε να εμποδίζονται τραυματισμοί όπως π.χ. από σκόνταμα.
- Μαχαιρία και άλλα χρειώδη με αιχμηρές μύτες πρέπει να ταξινομούνται στο καλάθι για μαχαιροπήρουνα * [28] με τις μύτες προς τα κάτω ή στο ράφι μαχαιριών * ή αντίστοιχα στο συρτάρι για μαχαιροπήρουνα * [21] σε οριζόντια θέση.
- Μην κάθεστε και μην στέκεστε επάνω στην ανοιχτή πόρτα.
- Σε ανεξάρτητες συσκευές προσέχετε να μην παραφορτώνονται τα καλάθια. Η συσκευή θα μπορούσε να ανατραπεί.

- Αν η συσκευή δεν στέκεται σε κόγχη και ως εκ τούτου είναι προσιτό το ένα πλαϊνό τοίχωμα, τότε η περιοχή του μεντεσέ της πόρτας πρέπει για λόγους ασφαλείας να επενδυθεί στο πλάι (κίνδυνος τραυματισμού). Τα καλύμματα μπορείτε να τα προμηθευτείτε ως ειδικά εξαρτήματα από την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών ή από τα ειδικά καταστήματα.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

⚠ Προειδοποίηση

Κίνδυνος από έκρηξη!

Μη χύνετε διαλυτικά μέσα στον χώρο πλυσίματος. Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης.

⚠ Προειδοποίηση

Κίνδυνος ζεματίσματος!

Κατά την πορεία του προγράμματος ανοίγετε την πόρτα προσεκτικά. Υπάρχει κίνδυνος πιτσιλίσματος ζεματιστού νερού από τη συσκευή.

Προειδοποίηση Κίνδυνοι για παιδιά!

- Χρησιμοποιείτε, αν υπάρχει, την ασφάλεια για τα παιδιά.
- Μην επιτρέπετε τα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή ούτε να τη χειρίζονται.
- Κρατάτε τα παιδιά μακριά από το απορρυπαντικό και το λαμπρυντικό. Αυτά μπορούν να προκαλέσουν εγκαύματα στο στόμα, στον λάρυγγα και στα μάτια ή να οδηγήσουν σε ασφυξία.
- Κρατάτε τα παιδιά μακριά από το ανοιχτό πλυντήριο πιάτων. Μπορεί να βρίσκονται μικρά μέρη μέσα το πλυντήριο πιάτων, τα οποία θα μπορούσαν να καταποθούν από παιδιά και εκτός αυτού το νερό στο εσωτερικό της συσκευής δεν είναι πόσιμο νερό, θα μπορούσαν να βρίσκονται ακόμα κατάλοιπα απορρυπαντικού μέσα σ' αυτό.
- Γροοέχετε να μη βάζουν τα παιδιά τα χέρια τους στο δοχείο περισυλλογής ταμπλέτας [24]. Τα μικρά δάχτυλά τους θα μπορούσαν να πιαστούν στις σχισμές.

- Σε συσκευή εντοιχισμένη σε υψηλό ερμάριο προσέχετε κατά το άνοιγμα και κλείσιμο της πόρτας να μην πιαστούν ή συνθλιβούν τα παιδιά ανάμεσα στην πόρτα της συσκευής και στην υποκείμενη πόρτα ερμαρίου.
- Τα παιδιά θα μπορούσαν να εγκλωβιστούν μέσα στη συσκευή (κίνδυνος ασφυξίας) ή να εκτεθούν σε κάποια άλλη επικίνδυνη κατάσταση.

Γι' αυτό σε παλιές, άχρηστες συσκευές: Τραβήξτε το φίς από την πρίζα, κόψτε το τροφοδοτικό καλώδιο και απομακρύντε το. Άχρηστέψτε την κλειδαριά της πόρτας, ώστε να μην κλειδώνει πλέον η πόρτα.

Ασφάλεια για τα παιδιά (κλείδωμα πόρτας) *

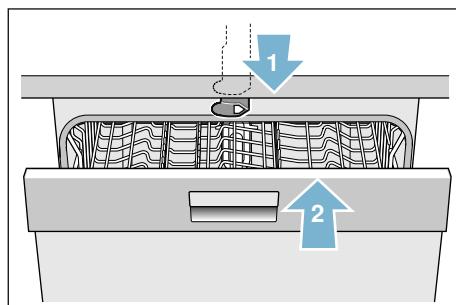
Η ασφάλεια για παιδιά (κλείδωμα πόρτας) προστατεύει τα παιδιά από πιθανούς κινδύνους, οι οποίοι προκύπτουν από το πλυντήριο πιάτων.

⚠ Προειδοποίηση Κίνδυνος ασφυξίας!

Τα παιδιά μπορούν να κλειδωθούν μέσα στο πλυντήριο πιάτων και να πάθουν ασφυξία. Κλείνετε πάντοτε τελείως την πόρτα της συσκευής, όταν εγκαταλείπετε το πλυντήριο πιάτων.

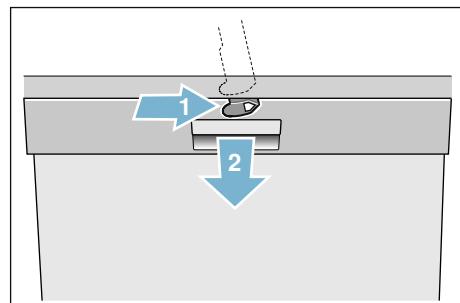
Έτσι ενεργοποιείτε την ασφάλεια για τα παιδιά (ασφάλιση πόρτας):

1. Τραβήξτε το αυτί της ασφάλειας για τα παιδιά προς το μέρος σας (1).
2. Κλείστε την πόρτα (2). Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη.



Έτσι ανοίγετε την πόρτα με ενεργοποιημένη ασφάλεια για παιδιά (ασφάλιση πόρτας):

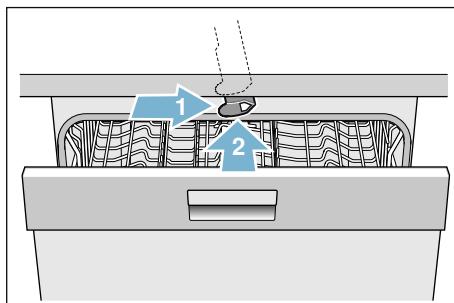
1. Πιέστε το αυτί της ασφάλειας για τα παιδιά προς τα δεξιά (1).
2. Ανοίξτε την πόρτα (2).



'Ετοι ενεργοποιείτε την ασφάλεια για τα παιδιά (ασφάλιση πόρτας):

1. Πιέστε το αυτί της ασφάλειας για τα παιδιά προς τα δεξιά (1).
2. Ωθήστε το αυτί της ασφάλειας για τα παιδιά προς τα πίσω (2).

Η ασφάλεια παιδιών είναι απενεργοποιημένη.



* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας



Προστασία περιβάλλοντος

Τόσο η συσκευασία των νέων συσκευών όσο και οι παλιές συσκευές περιέχουν πολύτιμες πρώτες ύλες και υλικά που μπορούν να επαναχρησιμοποιηθούν.

Παρακαλείσθε να αποσύρετε τα επιμέρους μέρη το καθένα ξεχωριστά.

Σχετικά με τους επικαιρους τρόπους απόσυρσης παρακαλούμε να απευθυνθείτε στο ειδικό κατάστημα ή στις δημοτικές αρχές του τόπου κατοικίας σας.

Συσκευασία

Όλα τα πλαστικά μέρη της συσκευής έχουν σημανθεί με διεθνώς τυποποιημένα σύμβολα (π.χ. "PS" πολυστυρόλιο). Έτοιμα είναι δυνατός κατά την απόσυρση της συσκευής ο χωρισμός των πλαστικών απορριμάτων ανάλογα με το είδος.

Παρακαλείσθε να προσέξετε τις υποδειξεις ασφαλείας στην παράγραφο "Κατά την απόσυρση" → Σελίδα 5.

Παλιές συσκευές

Παρακαλείσθε να προσέξετε τις υποδειξεις ασφαλείας στην παράγραφο "Κατά την απόσυρση" → Σελίδα 7.



Αυτή η συσκευή είναι χαρακτηρισμένη σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/EE περί ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών παλιών συσκευών (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Η οδηγία αυτή καθορίζει τα πλαίσια για την απόσυρση και αξιοποίηση των παλιών συσκευών με ισχύ σ' όλη την ΕΕ.



Γνωρίστε τη συσκευή

Οι απεικονίσεις στη μετώπη χειρισμού και στον εσωτερικό χώρο της συσκευής βρίσκονται μπροστά στον φάκελο. Στο κείμενο γίνεται αναφορά στα επιμέρους σημεία.

Μετώπη χειρισμού

Βλέπε Εικ. → Σελίδα 2

- 1 Διακόπτης ON/OFF
- 2 Πλήκτρα προγραμμάτων **
- 3 Ένδειξη "Έλεγχος παροχής νερού"
- 4 Ένδειξη συμπλήρωσης αλατιού αποσκλήρυνσης
- 5 Ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού
- 6 Προγραμματισμός χρόνου έναρξης
- 7 Πρόσθετες λειτουργίες/ πλήκτρα προγράμματος **
- 8 Πλήκτρο START
- 9 Πεδίο ένδειξης
- 10 Πλήκτρο για το άνοιγμα της πόρτας

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

** Αριθμός ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Εσωτερικός χώρος της συσκευής

Βλέπε Εικ. → Σελίδα 2

- 20 Εσωτερικός φωτισμός *
- 21 Συρτάρι για μαχαιροπήρουνα *
- 22 Επάνω καλάθι σκευών
- 23 Επάνω εκτοξευτήρας νερού
- 24 Δοχείο περισυλλογής ταμπλέτας
- 25 Κάτω εκτοξευτήρας νερού
- 26 Δοχείο ειδικού αλατιού αποσκλήρυνσης
- 27 Φίλτρα
- 28 Καλάθι για μαχαιροπήρουνα *
- 29 Κάτω καλάθι σκευών
- 30 Δοχείο για το λαμπρυντικό
- 31 Θήκη απορρυπαντικού
- 32 Κλείθρο για τη θήκη απορρυπαντικού
- 33 Πινακίδα τύπου

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Μενού Συνοπτική όπωψη

Για διευκόλυνσή σας το πλυντήριο πιάτων έχει ρυθμιστεί προκαταρκτικά με ορισμένες ρυθμίσεις. Τις ρυθμίσεις θα τις

βρείτε στα επιμέρους κεφάλαια. Μπορείτε να αλλάξετε αυτές τις εργοστασιακές ρυθμίσεις.

Ρύθμιση	Εργοστασιακή ρύθμιση	Περιγραφή
H Σκληρότητα νερού	H:04	Ρύθμιση σκληρότητας νερού. Για χρήση πολυταμπλετών επιλέξτε τη χαμηλότερη βαθμίδα.
H:00 - H:07		
r Λαμπρυντικό	r:05	Η ποσότητα λαμπρυντικού επηρεάζει το στέγνωμα. Σε χρήση πολυταμπλετών επιλέξτε βαθμίδα 0.
r:00 - r:06		
d Ενταπικό στέγνωμα	d:00 / Off	Βελτιωμ. στέγνωμα, για ποτήρια και πλαστικά μέρη.
d:00 - d:01		
R Ζεστό νερό *	R:00 / Off	Δυνατότητα αύνδεσης σε ζεστό (40-60 °C) ή κρύο νερό (<40 °C).
R:00 - R:01		
P Auto Power Off	P:0 /	Αυτόματη απενεργοποίηση της συσκευής μετά την ολοκλήρωση της διαδικασίας πλυσίματος.
P:00 - P:02		
b Ένταση ηχητικού οήματος *	b:02	Ένταση του οήματος στη λήξη προγράμματος.
b:00 - b:03		
S Timelight *	S:0 /	Κατά την πορεία του προγράμματος προβάλλονται πληροφορίες κατάστασης στο δάπεδο.
S:00 - S:02		
t Infolight *	t:0 / On	Προβολή φωτεινής ένδειξης στο δάπεδο, όσο διαρκεί η λειτουργία του προγράμματος.
t:00 - t:01		

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Αποσκληρυντής / Ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης

Για καλά αποτελέσματα πλύσης το πλυντήριο χρειάζεται μαλακό, δηλαδή νερό χωρίς όλατα, διαφορετικά επικαθίθηται υπολείμματα αλάτων στα σκεύη και στον εσωτερικό χώρο. Το νερό της βρύσης με σκληρότητα πάνω από 7° dH (1,2 mmol/l) πρέπει να αποσκληρυνθεί. Αυτό συμβαίνει με τη βοήθεια ειδικού αλατιού (αλάτι αναζωογόνησης) στην εγκατάσταση αποσκλήρυνσης του πλυντηρίου. Η ρύθμιση και έτσι η απαιτούμενη ποσότητα αλατιού εξαρτάται από τον βαθμό σκληρότητας του νερού της βρύσης (βλ. παρακάτω πίνακας σκληρότητας νερού).

Πίνακας σκληρότητας νερού

Τιμή σκληρότητας νερού °dH	Εύρος σκληρότητας	mmol/l	Τιμή ρύθμισης στο πλυντήριο
0 - 6	μαλακό	0 - 1,1	H:00
7 - 8	μαλακό	1,2 - 1,4	H:01
9 - 10	μέτριο	1,5 - 1,8	H:02
11 - 12	μέτριο	1,9 - 2,1	H:03
13 - 16	μέτριο	2,2 - 2,9	H:04
17 - 21	σκληρό	3,0 - 3,7	H:05
22 - 30	σκληρό	3,8 - 5,4	H:06
31 - 50	σκληρό	5,5 - 8,9	H:07

Ρύθμιση του αποσκληρυντή νερού

Μπορείτε να ρυθμίσετε την ποσότητα παροχής αλατιού από **H:00** έως **H:07**. Στην τιμή ρύθμισης **H:00** δεν απαιτείται καθόλου αλάτι.

Έτσι ρυθμίζετε την ποσότητα παροχής αλατιού:

1. Για την τιμή της σκληρότητας του νερού της βρύσης απευθυνθεί στην τοπική υπηρεσία ύδρευσης.
2. Για τη βαθμίδα που χρειάζεστε ανατρέξτε στον πίνακα σκληρότητας νερού.
3. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
4. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **[A]** και το πλήκτρο START **[8]**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανιστεί **H:0**....
5. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **[A]** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **[9]** ανάβει η εργοστασιακά ρυθμισμένη τιμή **H:04**.
6. Πατήστε το πλήκτρο προγράμματος **[C]**.

Με κάθε πάτημα του πλήκτρου αυξάνεται η τιμή ρύθμισης κατά μία βαθμίδα. Μόλις επιτευχθεί η τιμή **H:07**, η ένδειξη μεταπηδά ξανά στην τιμή **H:00** (OFF).

7. Πατήστε το πλήκτρο START **[8]**. Η τιμή ρύθμισης έχει αποθηκευθεί στο πλυντήριο.

Χρήση ειδικού αλατιού αποσκλήρυνσης

Συμπληρώστε ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης, μόλις ανάψει η ένδειξη συμπλήρωσης αλατιού αποσκλήρυνσης **4** στη μετώπη χειρισμού. Συμπληρώνετε ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης πάντα αμέσως πριν την ενεργοποίηση του πλυντηρίου πιάτων. Έτσι το διάλυμα αλατιού που τυχόν υπερχείλισε, θα ξεπλυνθεί αμέσως και δεν θα προκαλέσει διάβρωση στο δοχείο πλυσίματος.

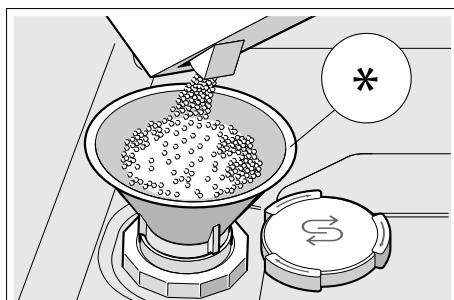
Προσοχή!

Το απορρυπαντικό καταστρέφει τον αποσκληρυντή! Μη συμπληρώσετε ποτέ απορρυπαντικό στο δοχείο αποθέματος για το ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης.

Έτσι συμπληρώνετε ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης:

1. Ανοίξτε το βιδωτό καπάκι του δοχείου **[26]**.
2. Γεμίστε το δοχείο αποθέματος με νερό (χρειάζεται μόνο κατά την αρχική θέση σε λειτουργία).
3. Συμπληρώστε ειδικό αλάτι σύμφωνα με την απεικόνιση (**όχι αλάτι φαγητού ή ταμπλέτες**).

Συγχρόνως εκτοπίζεται νερό και εκρέει.



* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Χρήση απορρυπαντικού με συστατικό αλατιού

Απορρυπαντικό με συστατικό αλατιού μπορείτε γενικά να χρησιμοποιείτε έως σκληρότητα νερού 21° dH (37° fH, 26° Clarke, $3,7 \text{ mmol/l}$) χωρίς προσθήκη ειδικού αλατιού αποσκλήρυνσης. Σε τιμή σκληρότητας νερού πάνω από 21° dH χρησιμοποιείτε επιπλέον ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης.

Απενεργοποίηση ένδειξης συμπλήρωσης αλατιού/μονάδας αποσκλήρυνσης νερού

Αν σας ενοχλεί η ένδειξη συμπλήρωσης αλατιού αποσκλήρυνσης **4** (για παράδειγμα όταν χρησιμοποιείτε συνδυαστικό απορρυπαντικό με συστατικό αλατιού), μπορείτε να απενεργοποιήσετε την ένδειξη συμπλήρωσης αλατιού αποσκλήρυνσης.

Ακολουθήστε τη διαδικασία που περιγράφεται στην παράγραφο "Ρύθμιση μονάδας αποσκλήρυνσης νερού" και ρυθμίστε την τιμή στο **H:00**. Έτσι έχουν απενεργοποιηθεί η μονάδα αποσκλήρυνσης νερού και η ένδειξη συμπλήρωσης αλατιού.

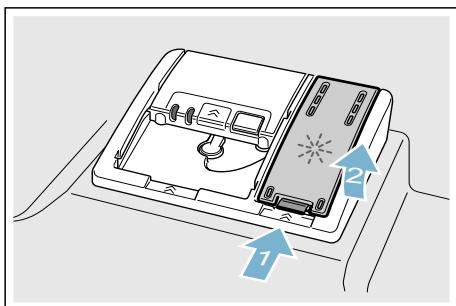


Λαμπρυντικό

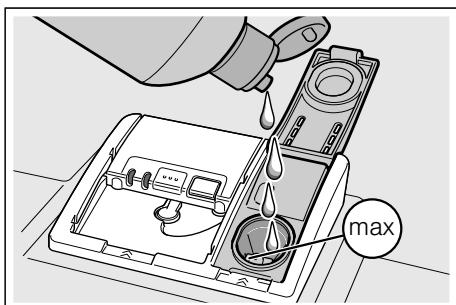
Το λαμπρυντικό φροντίζει για σκεύη χωρίς λεκέδες και για διαυγή γυαλικά. Χρησιμοποιείτε λαμπρυντικό μόνο για πλυντήρια πιάτων οικιακής χρήσης. Μόλις ανάψει την ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού **[5]** στη μετώπη χειρισμού, πιάρχετε λαμπρυντικό για 1 - 2 πλυσίματα ακόμα. Συμπληρώστε λαμπρυντικό.

Έτσι συμπληρώνετε λαμπρυντικό:

- Ανοιξτε το δοχείο αποθέματος **[30]**, πιέστε το αυτί στο καπάκι (1) και ανασηκώστε το (2).



- Γεμίστε με λαμπρυντικό ως το σημάδι max.



- Κλείστε το καπάκι. Το καπάκι κουμπώνει αισθητά.
 - Σκουπίστε το λαμπρυντικό που χύθηκε έξω με ένα πανί.
- Αυτό εμποδίζει τον σχηματισμό υπερβολικού αφρού κατά την επόμενη πλύση.

Ρύθμιση ποσότητας λαμπρυντικού

Με τον εξής τρόπο μπορείτε να ρυθμίζετε την ποσότητα παροχής λαμπρυντικού από **ρ:00** έως **ρ:05**. Ρυθμίστε την ποσότητα παροχής λαμπρυντικού στο **ρ:05**, για να έχετε ένα πολύ καλό αποτέλεσμα στεγνώματος. Από το εργοστάσιο είναι ήδη ρυθμισμένη η βαθμίδα **ρ:05**. Αλλάξτε την ποσότητα λαμπρυντικού μόνον, όταν στα σκεύη εμφανίζονται ραβδώσεις ή κηλίδες νερού. Ρυθμίστε μια χαμηλότερη βαθμίδα, για να αποφύγετε ραβδώσεις. Ρυθμίστε μια υψηλότερη βαθμίδα, για να αποφύγετε τις κηλίδες νερού.

Έτσι ρυθμίζετε την ποσότητα λαμπρυντικού:

- Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
 - Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **[A]** και το πλήκτρο START **[8]**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανιστεί **H:0**...
 - Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **A** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **[9]** ανάβει η εργοστασιακά ρυθμισμένη τιμή **H:04**.
 - Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **[A]** τόσες φορές, μέχρι να εμφανιστεί στο πεδίο ενδείξεων **[9]** η τιμή που έχει ρυθμιστεί από το εργοστάσιο **ρ:05**.
 - Πατήστε το πλήκτρο προγράμματος **[C]**.
- Με κάθε πάτημα του πλήκτρου αυξάνεται η τιμή ρύθμισης κατά μία βαθμίδα. Μόλις επιτευχθεί η τιμή **ρ:05**, η ένδειξη μεταποδά ξανά στην τιμή **ρ:00** (OFF).
- Πατήστε το πλήκτρο START **[8]**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.

Χρήση απορρυπαντικού με συστατικό λαμπρυντικού

Μπορείτε να χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό με συστατικό λαμπρυντικού γενικά έως σκληρότητα νερού 21° dH (37° fH , 26° Clarke , $3,7 \text{ mmol/l}$) χωρίς την προσθήκη λαμπρυντικού. Σε τιμή σκληρότητας νερού πάνω από 21° dH χρησιμοποιείτε επιπλέον λαμπρυντικό.

Απενεργοποίηση της ένδειξης συμπλήρωσης λαμπρυντικού

Αν σας ενοχλεί η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού **[5]** (για παράδειγμα όταν χρησιμοποιείτε συνδυαστικό απορρυπαντικό με συστατικό λαμπρυντικού), μπορείτε να απενεργοποιήσετε την ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού.

Ακολουθήστε τη διαδικασία που περιγράφεται στην παράγραφο "Ρύθμιση πιο σύρτητας λαμπρυντικού" και ρυθμίστε τη βαθμίδα στο **$r:\ddot{\text{M}}$** . Έτοιμος έχει απενεργοποιηθεί η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού **[5]**.



Μαγειρικό σκεύος

Ακατάλληλα

- Μαχαιροπήρουνα και σκεύη με μέρη από ζύλο.
- Ευαίσθητα ποτήρια με διακόσμηση και ειδικά παλαιά και αναντικατάστατα σκεύη. Οι διακοσμήσεις αυτές δεν είναι κατάλληλες για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.
- Πλαστικά μέρη, μη ανθεκτικά στις υψηλές θερμοκρασίες,
- Χαλκινά σκεύη και σκεύη από κασσίτερο.
- Μέρη σκεύων, τα οποία είναι λερωμένα με στάχτη, κερί, γράσο ή χρώμα.

Μέρη από αλουμίνιο και ασήμι είναι δυνατόν κατά την πλύση στο πλυντήριο να ξεθωριάσουν ή και ν' αποχρωματιστούν. Επίσης και μερικά είδη κρυστάλλων είναι δυνατόν μετά από πολλά πλυσίματα να θαμπώσουν.

Ζημιές σε ποτήρια και σκεύη

Αιτίες:

- Είδος γυαλιού και μέθοδος κατασκευής γυαλιού.
- Χημική σύνθεση του απορρυπαντικού.
- Θερμοκρασία νερού του προγράμματος πλύσης.

Σύσταση:

- Χρησιμοποιείτε μόνον ποτήρια και πορσελάνη, τα οποία δηλώνονται από τον κατασκευαστή ως ανθεκτικά για το πλύσιμο στο πλυντήριο.
- Χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά, τα οποία χαρακτηρίζονται ως ήπια.
- Βγάζετε τα γυαλικά και τα μαχαιροπήρουνα μετά τη λήξη του προγράμματος το συντομότερο δυνατό από το πλυντήριο πιάτων.

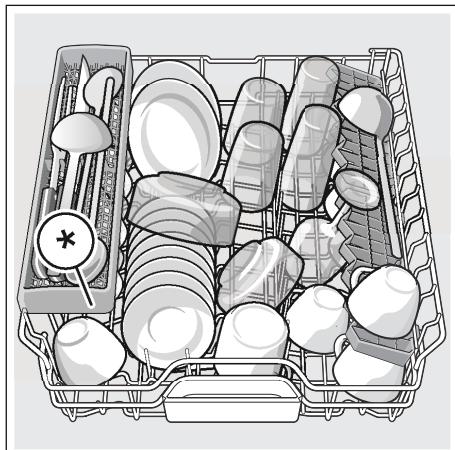
Τοποθέτηση

1. Απομακρύνετε τα μεγάλα κατάλοιπα των φαγητών. Το ξέπλυμα των σκευών κάτω από τρεχούμενο νερό δεν είναι απαραίτητο.
2. Τοποθετήστε τα σκεύη μέσα στο πλυντήριο έτσι, ώστε
 - αυτά να στέκονται καλά και να μην αναποδογυρίζονται,
 - όλα τα σκεύη να βρίσκονται με το άνοιγμά τους προς τα κάτω,
 - τα σκεύη με κοιλότητες να έχουν κλίση, για να μπορεί να φεύγει το νερό ελεύθερα,
 - να μην εμποδίζει την περιστροφή των δύο εκτοξευτήρων νερού [23] και [25].

Τα πολύ μικρά μέρη σκευών δεν θα πρέπει να πλένονται στο πλυντήριο, γιατί αυτά μπορούν να πέσουν εύκολα από τα καλάθια.

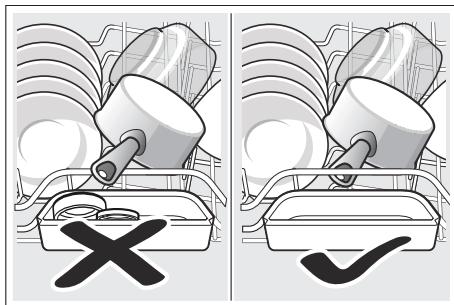
Επάνω καλάθι σκευών

Τοποθετείτε τα φλιτζάνια και τα ποτήρια στο επάνω καλάθι [22].



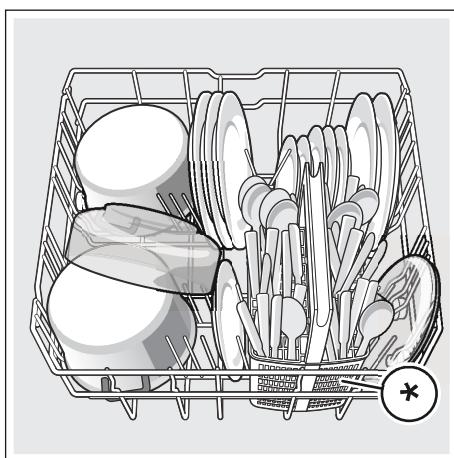
* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Υπόδειξη: Προσέξτε να μην βρίσκονται σκεύη πάνω από το δοχείο υποδοχής ταμπλέτας [24]. Αυτά μπορούν να μπλοκάρουν το κοπάκι της θήκης απορρυπαντικού [31].



Κάτω καλάθι σκευών

Τοποθετείτε τις κατσαρόλες και τα πιάτα στο κάτω καλάθι [29].



* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Συμβουλή: Τα πολύ λεωμένα σκεύη (κατσαρόλες) θα πρέπει να τοποθετούνται στο κάτω καλάθι. Χάρη στην ισχυρότερη εκτόξευση νερού επιτυχάνεται έτοι καλύτερο αποτέλεσμα πλυσίματος.

Συμβουλή: Περαιτέρω παραδείγματα, για το πώς μπορείτε να τοποθετείτε ιδανικά τα σκεύη σας μέσα στο πλυντήριο, θα βρείτε στην ιστοσελίδα μας. Έτοι μπορείτε να τα κατεβάσετε δωρεάν. Την αντίστοιχη διεύθυνση διαδικτύου θα βρείτε στο οπισθόφυλλο αυτών των οδηγιών χρήσης.

Καλάθι για μαχαιροπήρουνα *

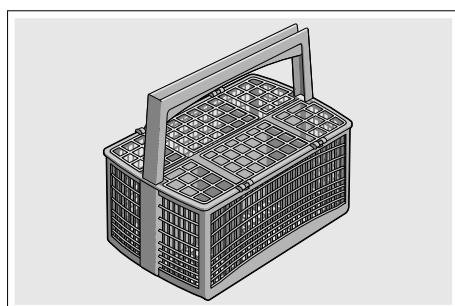
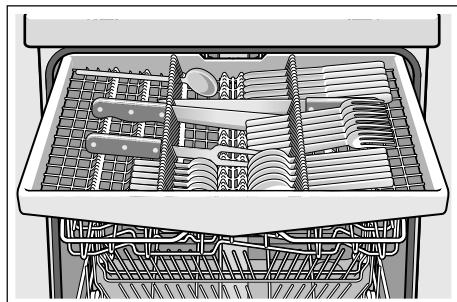
Τοποθετείτε τα μαχαιροπήρουνα πάντοτε ανάμεικτα με την μυτερή πλευρά τους, προς τα κάτω μέσα στο καλάθι για τα μαχαιροπήρουνα *.

Για να αποφεύγονται οι τραυματισμοί, βάζετε τα μακριά, μυτερά μέρη και τα μαχαίρια επάνω στο ράφι μαχαιριών *.

Συρτάρι για μαχαιροπήρουνα *

Ταξινομείτε τα μαχαιροπήρουνα όπως στην εικόνα μέσα στο συρτάρι για τα μαχαιροπήρουνα [21]. Η ξεχωριστή ταξινόμηση διευκολύνει μετά το πλύσιμο την αφαίρεση από το πλυντήριο.

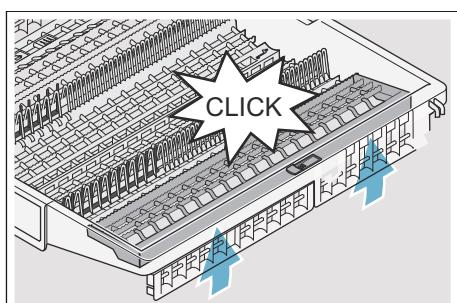
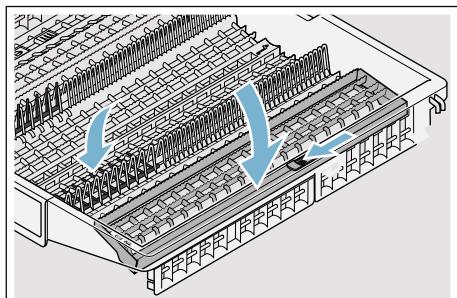
Έτοι μπορείτε να αφαιρέσετε το συρτάρι για τα μαχαιροπήρουνα.



* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

ει Μαγειρικό σκεύος

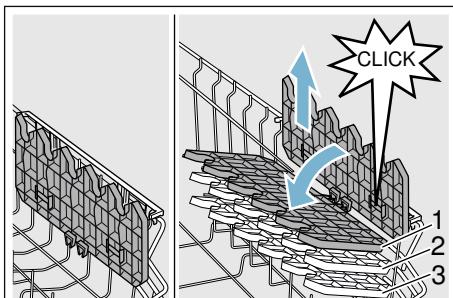
Ανάλογα με την παραλλαγή εξοπλισμού του πλυντηρίου σας μπορείτε να κατεβάσετε τα πλαινά ράφια προς τα κάτω, ώστε να έχετε περισσότερο χώρο για μακρύτερα μαχαιροπήρουνα. Μπορείτε να κατεβάσετε τις μπροστινές σειρές ακίδων προς τα κάτω, ώστε να ταξινομήσετε φαρδύτερες λαβές.



* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Εταζέρα *

Η εταζέρα και ο υποκείμενος χώρος μπορούν να χρησιμοποιούνται για μικρά φλυτζάνια και ποτήρια ή για μεγαλύτερα κομμάτια μαχαιροπήρουνων, όπως π.χ. κουτάλια μαγειρικής ή κουταλοπήρουνα σερβιρίσματος. Όταν δεν χρειάζεστε την εταζέρα, μπορείτε να σηκώσετε την εταζέρα προς τα πάνω.



* Ανάλογα με την παραλλαγή εξοπλισμού του πλυντηρίου σας μπορείτε να ρυθμίσετε την εταζέρα στο ύψος 3πλά.

Έτσι ρυθμίζετε την εταζέρα στο ύψος:

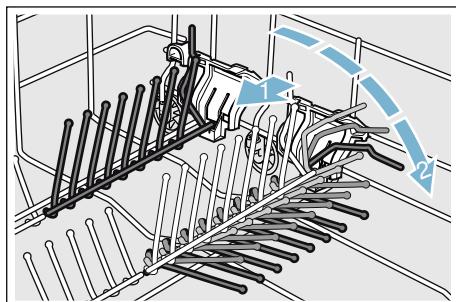
1. Φέρτε την εταζέρα σε κάθετη θέση και τραβήξτε την προς τα πάνω.
2. Ωθήστε την εταζέρα ελαφρά λοξά προς τα κάτω στο επιθυμητό ύψος (1, 2, ή 3).
3. Κουμπώστε την εταζέρα. Η εταζέρα κουμπώνει αισθητά.

Αναδιπλούμενα στοιχεία *

* Ανάλογα με την παραλλαγή εξοπλισμού του πλυντηρίου σας μπορείτε να κατεβάσετε τις πτυσσόμενες ακίδες προς τα κάτω. Έτσι μπορείτε μα τοποθετήσετε καλύτερα τις κατσαρόλες, τα μπολ και τα ποτήρια.

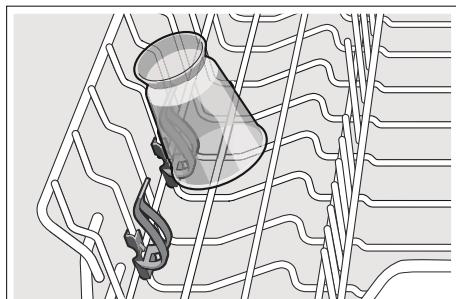
Έτοι θα κατεβάσετε τις πτυσσόμενες ακίδες:

1. Πιέστε τον μοχλό προς τα εμπρός (1).
2. Κατεβάστε τις πτυσσόμενες ακίδες (2).



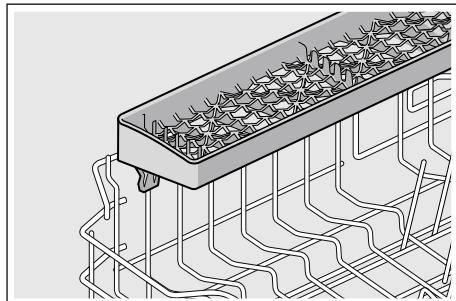
Συγκράτηση μικρών μερών *

* Ανάλογα με την παραλλαγή εξοπλισμού του πλυντηρίου σας το επάνω καλάθι είναι εξοπλισμένο με συγκρατήσεις μικρών μερών. Με τις συγκρατήσεις μικρών μερών μπορείτε να στερεώσετε με ασφάλεια πλαστικά μέρη.



Ράφι μαχαιριών *

Ανάλογα με την παραλλαγή εξοπλισμού του πλυντηρίου σας το επάνω καλάθι είναι εξοπλισμένο με ράφι μαχαιριών. Στο ράφι μαχαιριών μπορείτε μα τοποθετείτε μακριά μαχαίρια και άλλα χρειώδη.



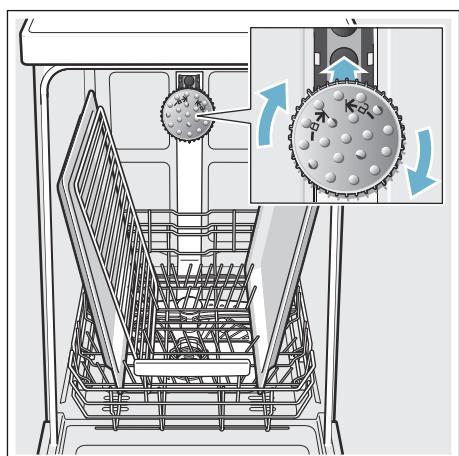
Κεφαλή ψεκασμού ρηχών ταψιών *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Μενγάλα ταψιά ή σχάρες καθώς και μεγάλα πιάτα (πιάτα γκουρμέ, πιάτα ζυμαρικών, πιάτα σουπλά) μπορείτε να τα καθαρίσετε με τη βοήθεια αυτής της κεφαλής ψεκασμού.

Έτσι τοποθετείται η κεφαλή ψεκασμού:

1. Αφαιρέστε το επάνω καλάθι [22].
2. Τοποθετήστε την κεφαλή ψεκασμού σύμφωνα με την απεικόνιση και στρέψτε την προς τα δεξιά.
Η κεφαλή ψεκασμού έχει κουμπώσιες.



Για να μπορεί να φθάσει η ακτίνα ψεκασμού σε όλα τα μέρη, τοποθετείτε τα ρηχά ταψιά όπως δείχνει η εικόνα (το πολύ 2 ρηχά ταψιά και 2 σχάρες).

Υπόδειξη: Προσέξτε να λειτουργείτε το πλυντήριο πάντοτε με το επάνω καλάθι [22] ή με την κεφαλή ψεκασμού ταψιών.

Αφαίρεση

Για να μην πέφτουν σταγόνες νερού από το πάνω καλάθι επάνω στα σκεύη στο κάτω καλάθι, οάς συνιστούμε να αδειάζετε το πλυντήριο από κάτω προς τα πάνω.

Συμβουλή: Τα πολύ ζεστά σκεύη είναι ευαίσθητα στις κρούσεις! Γι' αυτό αφήνετε μετά το τέλος του προγράμματος τα σκεύη να κρυώνουν μέσα στο πλυντήριο, μέχρι να μπορείτε να τα πιάσετε καλά.

Υπόδειξη: Μετά το τέλος του προγράμματος μπορεί να είναι ακόμα εμφανείς σταγόνες νερού στον εσωτερικό χώρο της συσκευής. Στο στέγνωμα των σκευών αυτό δεν έχει καμία επιδραση.

Αλλαγή ύψους καλαθιού *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Το επάνω καλάθι [22] μπορεί αν χρειάζεται να μετατοπιστεί στο ύψος, ώστε να έχετε είτε στο επάνω είτε στο κάτω καλάθι περισσότερο χώρο για ψηλότερα αντικείμενα.

Υψος συσκευής 81,5 cm

Με καλάθι για μαχαιροπήρουνα	Πάνω καλάθι	Κάτω καλάθι
Βαθμίδα 1 το πολύ ø	22 cm	31 cm
Βαθμίδα 2 το πολύ ø	24,5 cm	27,5 cm
Βαθμίδα 3 το πολύ ø	27 cm	25 cm

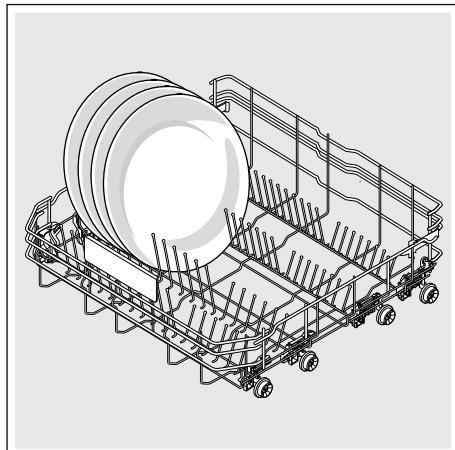
Με συρτάρι για μαχαιροπήρουνα	Πάνω καλάθι	Κάτω καλάθι
Βαθμίδα 1 το πολύ ø	16 cm	31 cm
Βαθμίδα 2 το πολύ ø	18,5 cm	27,5 cm
Βαθμίδα 3 το πολύ ø	21 cm	25 cm

Υψος συσκευής 86,5 cm

Με καλάθι για μαχαιροπήρουνα	Πάνω καλάθι	Κάτω καλάθι
Βαθμίδα 1 το πολύ ø	24 cm	34 cm
Βαθμίδα 2 το πολύ ø	26,5 cm	30,5 cm
Βαθμίδα 3 το πολύ ø	29 cm	28 cm

Με συρτάρι για μαχαιροπήρουνα	Πάνω καλάθι	Κάτω καλάθι
Βαθμίδα 1 το πολύ ø	18 cm	34 cm
Βαθμίδα 2 το πολύ ø	20,5 cm	30,5 cm
Βαθμίδα 3 το πολύ ø	23 cm	28 cm

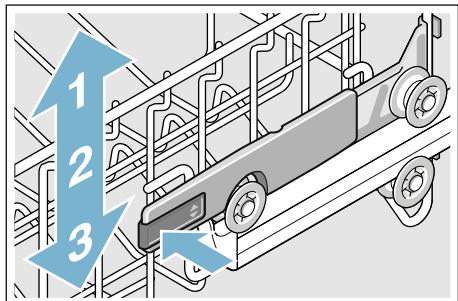
Τοποθετείτε τα μεγάλα πιάτα με διάμετρο μέχρι 31/34* cm σύμφωνα με την απεικόνιση στο κάτω καλάθι [29].



* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Επάνω καλάθι με πλαϊνούς μοχλούς

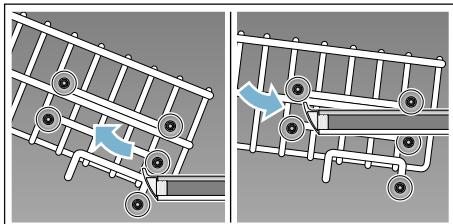
1. Τραβήξτε έξω το επάνω καλάθι [22].
2. Κρατάτε το επάνω καλάθι στα πλάγια στην επάνω άκρη.
Αυτό εμποδίζει την απότομη πτώση προς τα κάτω, στο επόμενο βήμα.
3. **Κατέβασμα** επάνω καλαθιού, πιέστε τους δύο μοχλούς αριστερά και δεξιά στην εξωτερική πλευρά του καλαθιού προς τα κάτω. Το επάνω καλάθι κατεβαίνει.



4. **Ανέβασμα** επάνω καλαθιού, πιάστε το επάνω καλάθι στην πάνω άκρη και ανασηκώστε το.
5. Διασφαλίστε, ότι το επάνω καλάθι βρίσκεται στο ίδιο ύψος και από τις δύο πλευρές.
6. Ωθήστε το επάνω καλάθι προς τα μέσα.

Επάνω καλάθι με επάνω και κάτω ζεύγη τροχίσκων

1. Τραβήξτε έξω το επάνω καλάθι [22].
2. Αφαιρέστε το επάνω καλάθι.
3. Αναρτήστε ξανά το επάνω καλάθι στους επάνω (βαθμίδα 3) ή στους κάτω (βαθμίδα 1) τροχίσκους.



4. Ωθήστε το επάνω καλάθι προς τα μέσα.

Απορρυπαντικά

Μπορείτε να χρησιμοποιείτε ταμπλέτες καθώς και απορρυπαντικά σκόνη ή υγρά απορρυπαντικά για πλυντήρια πιάτων, σε καμιά περίπτωση όμως απορρυπαντικά πιάτων για πλύσιμο στο χέρι. Ανάλογα με τον βαθμό ρυπαρότητας μπορεί να προσαρμοστεί η δοσολογία στις εκάστοτε συνθήκες με απορρυπαντικό σε μορφή σκόνης ή σε υγρή μορφή. Οι ταμπλέτες περιέχουν για όλες τις εργασίες πλύσης επαρκή ποσότητα σε δραστικές ουσίες. Τα μοντέρνα αποδοτικά απορρυπαντικά έχουν κυρίως χαμηλή αλκαλική σύνθεση με ένζυμα. Τα ένζυμα αποικοδομούν το άμυλο και διαλύουν τις πρωτεΐνες. Για την απομάκρυνση χρωματιστών λεκέδων (π.χ. τσάι, κέτσαπ) χρησιμοποιούνται κυρίως λευκαντικά σε βάση οξυγόνου.

Υπόδειξη: Για καλό αποτέλεσμα καθαρισμού προσέξτε οπωσδήποτε τις υποδείξεις στη συσκευασία των απορρυπαντικών! Σε περίπτωση που έχετε περαιτέρω ερωτήσεις, σάς συνιστούμε ν' απευθυνθείτε στα γραφεία πληροφοριών των παρασκευαστών απορρυπαντικών.

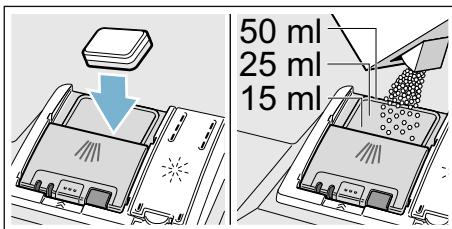
Προειδοποίηση

Κίνδυνος τραυματισμού και υλικές ζημιές από μη τήρηση των υποδείξεων ασφαλείας των απορρυπαντικών και λαμπρυντικών!

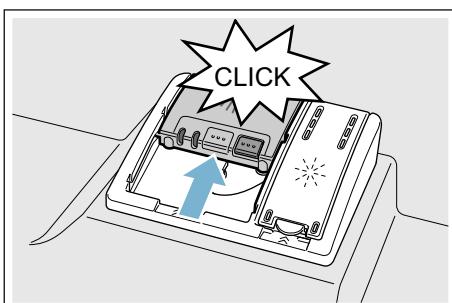
Τηρείτε πάντοτε τις υποδείξεις ασφαλείας των απορρυπαντικών και λαμπρυντικών.

Συμπλήρωση απορρυπαντικού

- Σε περίπτωση που η θήκη απορρυπαντικού [31] είναι ακόμα κλειστή, πιέστε τον σύρτη κλεισίματος [32], για να την ανοίξετε.
- Συμπληρώνετε το απορρυπαντικό στη θήκη απορρυπαντικού [31] (τοποθετείτε την ταμπλέτα εγκάρσια, όχι με την μακρύτερη πλευρά της).
- Δοσολόγηση: Βλ. υποδείξεις του παρασκευαστή στη συσκευασία. Χρησιμοποιείτε την κατανομή δόσης της θήκης απορρυπαντικού. Συνήθως αρκούν 20 ml–25 ml σε κανονικό βαθμό ρυπαρότητας. Αν χρησιμοποιούνται ταμπλέτες, αρκεί μία ταμπλέτα.



- Κλείστε το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού. Το καπάκι κουμπώνει αισθητά.



Η θήκη απορρυπαντικού ανοίγει ανάλογα με το πρόγραμμα τη σωστή χρονική στιγμή. Το απορρυπαντικό σκόνη ή το υγρό απορρυπαντικό κατανέμεται μέσα στη συσκευή και διαλύεται, η ταμπλέτα πέφτει στο δοχείο περισυλλογής ταμπλέτας και διαλύεται εκεί σταδιακά.

Συμβουλή: Σε λίγο λεωφόρο μέσα σε σκεύη αρκεί συνήθως λίγο μικρότερη από την αναφερόμενη ποσότητα απορρυπαντικού. Κατάλληλα μέσα καθαρισμού και περιποίησης μπορείτε να παραγγείλετε online μέσω της ιστοσελίδας μας ή μέσω της Υπηρεσίας τεχνικής εξυπηρέτησης των πελατών μας (βλ. στην πίσω σελίδα).

Συνδυαστικό απορρυπαντικό

Παράλληλα με τα κοινά απορρυπαντικά (ενός συστατικού) προσφέρεται μια σειρά προϊόντων με επιπλέον λειτουργίες. Τα προϊόντα αυτά περιέχουν παράλληλα με το απορρυπαντικό συχνά επίσης λαμπρυντικό και ουσίες υποκατάστατα του αλατιού αποσκλήρυνσης (3in1) και ανάλογα με το συνδυασμό (4in1, 5in1 κτλ.) ακόμα επιπλέον συστατικά όπως προστασία για τα γυαλικά ή γυαλιστικό για ανοξειδώτο αστάλι. Τα συνδυαστικά απορρυπαντικά λειτουργούν μόνο ως έναν ορισμένο βαθμό σκληρότητας νερού (συνήθως 21 °dH). Πάνω από αυτό το όριο πρέπει να προστεθεί αλάτι αποσκλήρυνσης και λαμπρυντικό.

Μόλις χρησιμοποιηθούν συνδυαστικά απορρυπαντικά, το πρόγραμμα πλυσίματος προσαρμόζεται αυτόματα έτσι, ώστε να επιτυγχάνεται πάντοτε το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα πλυσίματος και στεγνώματος.

Υποδείξεις

- **Μη** χρησιμοποιείτε, αν μετά την έναρξη του προγράμματος θέλετε να συμπληρώσετε σκεύη, το δοχείο περισυλλογής ταμπλέτας [24] ως λαβή για το πάνω καλάθι. Η ταμπλέτα θα μπορούσε να βρίσκεται ήδη εκεί μέσα και εσείς να έλθετε σε επαφή με την εν μέρει διαλυμένη ταμπλέτα.
- **Μη** βάζετε κανένα μικρό μέρος για πλυσίμο μέσα στο δοχείο περισυλλογής ταμπλέτας [24], γιατί έτσι εμποδίζεται η ομοιόμορφη διάλυση της ταμπλέτας.
- Ιδιαίτερα αποτελέσματα πλυσίματος και στεγνώματος έχετε αν χρησιμοποιείτε συνήθη απορρυπαντικά σε συνδυασμό με χωριστή χρήση αλατιού και λαμπρυντικού.
- Σε σύντομα προγράμματα είναι δυνατόν οι ταμπλέτες λόγω διαφορετικής συμπεριφοράς διαλυτότητας ενδεχομένως να μην εμφανίσουν την πλήρη αποτελεσματική καθαριστική δράση τους και επίσης να παραμείνουν αδιάλυτα κατάλοιπα απορρυπαντικού. Για τα προγράμματα αυτά είναι καταλληλότερα απορρυπαντικά υπό μορφή σκόνης.
- Στο "Εντατικό" πρόγραμμα (σε μερικά μοντέλα) η δοσολόγηση μιας ταμπλέτας είναι επαρκής. Κατά τη χρήση απορρυπαντικού σε σκόνη μπορείτε πρόσθετα να χύσετε λίγο απορρυπαντικό επάνω στο εσωτερικό της πόρτας του πλυντηρίου.
- Ακόμα κι αν είναι αναμένη η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού και/ή αλατιού, εξελίσσεται απρόσκοπτα το πρόγραμμα πλυσίματος σε περίπτωση χρήσης συνδυαστικών απορρυπαντικών.
- Κατά τη χρήση απορρυπαντικών με υδατοδιαλυτό προστατευτικό περιβλημα: Πιάνετε το περιβλημα μόνο με στεγνά χέρια και βάζετε το απορρυπαντικό μόνο σε απολύτως στεγνή θήκη απορρυπαντικού, διαφορετικά μπορεί να κολλήσει.
- Σε περίπτωση αλλαγής από συνδυαστικό απορρυπαντικό σε σύνθετης απορρυπαντικό, προσέξτε να έχετε ρυθμίσει την εγκατάσταση αποσκλήρυνσης και την ποσότητα του λαμπρυντικού στη σωστή τιμή.
- Βιολογικό-οικολογικό απορρυπαντικό: Απορρυπαντικά με τη σήμανση "Βιολογικό" ή "Οικολογικό" (για λόγους προστασίας περιβάλλοντος) χρησιμοποιούν κατά κανόνα μικρότερες ποσότητες δραστικών ουσιών ή αντίστοιχα δεν χρησιμοποιούν καθόλου ορισμένα συστατικά. Η καθαριστική δράση τέτοιου είδους προϊόντων μπορεί να είναι μερικές φορές περιορισμένη.



Πίνακας προγραμμάτων

Σ' αυτόν τον συνοπτικό πίνακα προγραμμάτων δίνεται ο μέγιστος δυνατός αριθμός προγραμμάτων. Τα αντίστοιχα προγράμματα και τη διάταξή τους θα τα βρείτε στη μετώπη χειρισμού.

Είδος σκεύους	Είδος ρύπων	Πρόγραμμα	Δυνατές πρόσθετες λειτουργίες	Πορεία προγράμματος
μαγειρικά σκεύη, τηγάνια, μη ευαίσθητα σκεύη και μαχαιροπήρουνα	ισχυρά κολλημένα, καμένα ή ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών από άμυλο ή πρωτεΐνες	 /  Εντατικό 70°	όλες	Εντατικό: Πρόπλυση Πλύση 70° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 69° Στέγνωμα
ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπήρουνα	ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο	 /  Αυτόματο 45° - 65°	όλες	Ελεγχόμενο από αισθητήρα: Προσαρμόζεται στο βαθμό ρύπανσης με τη βοήθεια του συστήματος αισθητήρων.
ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπήρουνα	ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο	 /  Οικονομικό 50°	όλες	Το πιο οικονομικό: Πρόπλυση Πλύση 50° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 63° Στέγνωμα
ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπήρουνα	ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο	 /  Αθόρυβο 50°	Εντατική Ζώνη Μισή Φόρτωση HygienePlus Έξτρα Στέγνωμα Στέγν. Λάμψης	Μειωμένος θόρυβος: Πρόπλυση Πλύση 50° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 63° Στέγνωμα
ευαίσθητα σκεύη, μαχαιροπήρουνα, θερμοευαίσθητα πλαστικά υλικά και ποτήρια	ελαφρά κολλημένα φρέσκα κατάλοιπα φαγητών	 /  Ποτήρια 40°	Εντατική Ζώνη VarioSpeedPlus Μισή Φόρτωση Έξτρα Στέγνωμα Στέγν. Λάμψης	Ιδιαίτερα απαλό: Πρόπλυση Πλύση 40° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 60° Στέγνωμα
ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπήρουνα	ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο	 /  Γρήγορο 65°	Έξτρα Στέγνωμα Στέγν. Λάμψης	Βελτιστοποιημένο χρονικά: Πλύση 65° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 70° Στέγνωμα

ει Πίνακας προγραμμάτων

Είδος σκεύους	Είδος ρύπων	Πρόγραμμα	Δυνατές πρόσθετες λειτουργίες	Πορεία προγράμματος
ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπήρουνα	ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο	1h 65°	Έξτρα Στέγνωμα Στέγν. Λάμψης	Βελτιστοποιημένο χρονικά: Πλύση 65° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 70° Στέγνωμα
ευαίσθητα σκεύη, μαχαιροπήρουνα, θερμοευαίσθητα πλαστικά υλικά και ποτήρια	ελαφρά κολλημένα φρέσκα κατάλοιπα φαγητών	» / » Γρήγορο 45°	Έξτρα Στέγνωμα Στέγν. Λάμψης	Βελτιστοποιημένο χρονικά: Πλύση 45° Ενδιάμεσο ξέβγαλμα Ξέβγαλμα 55°
Όλα τα ειδη σκευών	ξέπλυμα με κρύο νερό, ενδιάμεσος καθαρισμός	/ Πρόπλυση	Καμία	Κρύο ξέπλυμα Πρόπλυση
-	-	★ / Easy Clean Αυτοκαθαρισμός	Καμία	Φροντίδα πλυντηρίου 70°

Επιλογή προγράμματος

Ανάλογα με το είδος των σκευών και το βαθμό ρυπαρότητας μπορείτε να επιλέξετε το κατάλληλο πρόγραμμα.

Υποδείξεις για ινστιτούτα δοκιμών

Τα ινστιτούτα δοκιμών λαμβάνουν τις υποδείξεις για συγκριτικούς ελέγχους (π.χ. βάσει του Ευρωπαϊκού Προτύπου EN60436).

Σχετικά πρόκειται για τις συνθήκες για τη διεξαγωγή των δοκιμών, όμως όχι για τα αποτελέσματα ή τις τιμές κατανάλωσης.

Ερώτηση μέσω E-Mail προς:

dishwasher@test-appliances.com

Απαραίτητοι είναι ο αριθμός προϊόντος (E-Nr.) και ο αριθμός κατασκευής (FD), τους οποίους θα βρείτε στην πινακίδα τύπου [33] στην πόρτα της συσκευής.

Πρόσθετες λειτουργίες

* Ανάλογα με την παραλλαγή εξοπλισμού του πλυντηρίου σας μπορείτε να επιλέξετε διάφορες πρόσθετες λειτουργίες .

Μείωση διάρκειας (VarioSpeedPlus) *

Με τη λειτουργία "Μείωση διάρκειας" μπορεί να μειωθεί η διάρκεια ανάλογα με το επιλεγμένο πρόγραμμα πλυσίματος κατά περ. 20% έως 66%. Για να είναι στη μειωμένη διάρκεια ιδανικά τα αποτελέσματα πλυσίματος και στεγνώματος, αυξάνεται η κατανάλωση νερού και ενέργειας.

Μισή φόρτωση *

Αν έχετε μόνο λίγα σκεύη για πλύσιμο (π.χ. ποτήρια, φλιτζάνια, πιάτα), μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη "Μισή φόρτωση". Σχετικά γίνεται οικονομία νερού, ενέργειας και χρόνου. Για το πλύσιμο προσθέτετε στη θήκη απορρυπαντικού λιγότερο απορρυπαντικό απ' ότι συνιστάται για ολόκληρη τη φόρτωση του πλυντηρίου.

ΥγιεινήPlus (HygienePlus) *

Με τη λειτουργία αυτή αυξάνονται οι θερμοκρασίες και διατηρούνται για εξαιρετικά μεγάλο διάστημα, για να επιτευχθεί μια ορισμένη απόδοση απολύμανσης. Με τη συνεχή χρήση αυτής της λειτουργίας επιτυγχάνεται αυξημένη κατάσταση υγιεινής. Ιδανική είναι αυτή η πρόσθετη λειτουργία π.χ. για το πλύσιμο σανιδιών κουζίνας για το κόψιμο τροφίμων ή μπιμπερό.

Εντατική ζώνη *

Τέλεια για μικτή φόρτωση. Μπορείτε να πλύνετε περισσότερο λερωμένα μαγειρικά σκεύη και τηγάνια στο κάτω καλάθι μαζί με κανονικά λερωμένα σκεύη στο πάνω καλάθι. Η πίεση εκτόξευσης νερού στο κάτω καλάθι ενισχύεται, η θερμοκρασία πλυσίματος αυξάνεται λίγο.

Έξτρα Στέγνωμα *

Η αυξημένη θερμοκρασία κατά το ξέβγαλμα με λαμπρυντικό και η παρατεταμένη φάση στεγνώματος καθιστούν δυνατό επίσης το καλύτερο στέγνωμα των πλαστικών μερών. Η κατανάλωση ενέργειας είναι ελαφρά αυξημένη.

Στέγν. Λάμψης *

Με αύξηση της ποσότητας νερού κατά τη διαδικασία ξεβγάλματος και παράταση της φάσης στεγνώματος εμποδίζονται οι λεκέδες και βελτιώνεται το αποτέλεσμα στεγνώματος. Η κατανάλωση ενέργειας είναι ελαφρά αυξημένη. Για τη λειτουργία στέγνωμα λάμψης συνιστάται λαμπρυντικό (επίσης σε χρήση συνδυαστικών απορρυπαντικών).

Energy Save *

Με τη λειτουργία "εξοικονόμηση ενέργειας" μπορεί να μειωθεί η κατανάλωση νερού και ενέργειας. Για ιδανικά αποτελέσματα πλυσίματος και στεγνώματος αυξάνεται η διάρκεια.



Χειρισμός της συσκευής

Στοιχεία προγραμμάτων

Τα στοιχεία προγραμμάτων (τιμές κατανάλωσης) θα τα βρείτε στις Σύντομες οδηγίες. Αυτά αναφέρονται σε κανονικές συνθήκες και στην τιμή ρύθμισης της οκληρότητας νερού **H:54**. Διάφοροι επιδραστικοί παράγοντες όπως π.χ. η θερμοκρασία του νερού ή η πίεση του αγωγού μπορούν να οδηγήσουν σε αποκλίσεις.

Αισθητήρας νερού (Aquasensor) *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Ο αισθητήρας νερού είναι μία οπική διάταξη μέτρησης (φωτοκύππαρο), με την οποία μετριέται η θολότητα του νερού πλύσης.

Η χρήση του αισθητήρα νερού γίνεται ειδικά για κάθε πρόγραμμα. Αν είναι ενεργός ο αισθητήρας νερού (Aqua-Sensor), μπορεί το "καθαρό" νερό ξεβγάλματος να χρησιμοποιηθεί στο επόμενο στάδιο πλυσίματος και έτσι να μειωθεί η κατανάλωση νερού κατά 3–6 λίτρα. Αν η ρυπαρότητα είναι μεγαλύτερη, το νερό απαντλείται και αντικαθίσταται με φρέσκο. Στα αυτόματα προγράμματα προσαρμόζονται πρόσθετα η θερμοκρασία και η διάρκεια στον βαθμό ρυπαρότητας.

Ενεργοποίηση της συσκευής

1. Ανοίξτε καλά τη βρύση.
2. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF . Για τη φιλική προς το περιβάλλον λειτουργία σε κάθε έναρξη της συσκευής είναι προρρυθμισμένο το πρόγραμμα Οικονομικό 50 °. Το πρόγραμμα αυτό παραμένει επιλεγμένο, αν δεν πατηθεί κάποιο άλλο πλήκτρο προγράμματος .
3. Πατήστε το πλήκτρο START . Η εξέλιξη του προγράμματος ξεκινά.

Υπόδειξη:

Για οικολογικούς λόγους σε κάθε εκκίνηση συσκευής είναι προρρυθμισμένο το πρόγραμμα Οικονομικό 50 °C. Αυτό είναι φιλικό προς τις φυσικές πηγές του περιβάλλοντος καθώς και προς το πορτοφόλι σας.

Το πρόγραμμα Οικονομικό 50 °C είναι ένα πρόγραμμα ιδιαίτερα φιλικό προς το περιβάλλον. Το πρόγραμμα τουτό είναι το "Στάνταρ πρόγραμμα" βάσει της διάταξης ΕΕ 1016/2010, με το οποίο διεξάγεται αποτελεσματικότερα ο στάνταρ κύκλος πλύσης για τον καθαρισμό κανονικά λερώμένων σκευών και επιτυγχάνεται η πλέον συμφέρουσα συνδυαστική κατανάλωση ενέργειας και νερού για τον καθαρισμό αυτού του είδους σκευών.

Timelight (οπτική ένδειξη κατά την πορεία του προγράμματος) *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Κατά την πορεία του προγράμματος εμφανίζεται μια οπτική ένδειξη (πρόσθετες πληροφορίες προγράμματος) στο δάπεδο κάτω από την πόρτα της συσκευής. Η ένδειξη δεν είναι ορατή, όταν υπάρχει προς τα εμπρός τραβηγμένη πρόσσωψη βάσης ή σε περίπτωση υψηλού εντοιχισμού με πρόσσωψη επίπλου πλήρως ευθυγραμμισμένη με τη συσκευή.

Δυνατές ρυθμίσεις της οπτικής ένδειξης:

- 5:00** Η ένδειξη είναι απενεργοποιημένη.
5:01 Εμφανίζονται το πρόγραμμα, ο προγραμματισμός χρόνου, η υπολειπόμενη διάρκεια και η λήξη προγράμματος.

Από το εργοστάσιο έχει ρυθμιστεί **5:01**.

Έτοι μπορείτε να αλλάξετε τη ρύθμιση:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
2. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **[A]** και το πλήκτρο START **[8]**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανιστεί **[9] 5:00....**
3. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **[A]** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **[9]** ανάβει η τιμή **5:00....**
4. Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **[A]** τόσες φορές, μέχρι να εμφανιστεί **5:01....** (για τη οπτική ένδειξη) με τη μέχρι τώρα ρυθμισμένη τιμή, για παράδειγμα **5:01**.
5. Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **[C]** τόσες φορές, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **[9]** να εμφανιστεί η επιθυμητή τιμή, για παράδειγμα **5:00**.
6. Πατήστε το πλήκτρο START **[8]**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.

Infolight (οπτική ένδειξη κατά την πορεία του προγράμματος) *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Κατά την πορεία του προγράμματος εμφανίζεται μία φωτεινή κουκίδα στο δάπεδο κάτω από την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων. Ανοίξτε την πόρτα του πλυντηρίου πιάτων, όταν δεν φαίνεται πλέον η φωτεινή κουκίδα στο δάπεδο. Αν η πόρτα δεν έχει κλείσει πλήρως, αναβοσβήνει η φωτεινή κουκίδα.* Σε περίπτωση υψηλού εντοιχισμού με πρόσσωψη επίπλου πλήρως ευθυγραμμισμένη με τη συσκευή, η φωτεινή κουκίδα δεν φαίνεται.

Έτοι μπορείτε να αλλάξετε τη ρύθμιση:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
2. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **[A]** και το πλήκτρο START **[8]**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανιστεί **5:00....**
3. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **[A]** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **[9]** ανάβει η τιμή **5:00....**
4. Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **[A]** τόσες φορές, μέχρι να εμφανιστεί στο πεδίο ενδείξεων **[9]** η τιμή που έχει ρυθμιστεί από το εργοστάσιο **5:01**.
5. Με πάτημα του πλήκτρου **[C]** μπορείτε να απενεργοποιήσετε **5:00....** ή να ενεργοποιήσετε **5:01** τη λειτουργία.
6. Πατήστε το πλήκτρο START **[8]**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.

'Ενδειξη υπολειπόμενης λειτουργίας

Κατά την επιλογή προγράμματος εμφανίζεται η υπολειπόμενη διάρκεια προγράμματος στο πεδίο ενδείξεων **9**.

* Μετά την έναρξη του προγράμματος εμφανίζεται στο δάπεδο η υπολειπόμενη διάρκεια (μόνο στη ρύθμιση Timelight **5:01** και **5:02**).

Η διάρκεια καθορίζεται κατά την εξέλιξη του προγράμματος από τη θερμοκρασία του νερού, την ποσότητα των σκευών καθώς και από τον βαθμό ρυπαρότητας και μπορεί να ποικιλλεί (ανάλογα με το επιλεγμένο πρόγραμμα).

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Προγραμματισμός χρόνου *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Μπορείτε να αναβάλετε την έναρξη του προγράμματος σε βήματα ωρών μέχρι και 24 ώρες αργότερα.

'Ετσι ρυθμίζετε τον προγραμματισμό χρόνου:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **1**.
2. Πατήστε το πλήκτρο Προγραμματισμός χρόνου **6** +, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **9** να εμφανιστεί **5:01**.
3. Πατήστε το πλήκτρο Προγραμματισμός **6** - ή + τόσες φορές, μέχρι να εμφανιστεί ο επιθυμητός χρόνος.
4. Πατήστε το πλήκτρο START **8**. Ο προγραμματισμός χρόνου είναι ενεργοποιημένος.
5. Για οβήσιμο του προγραμματισμού χρόνου πατήστε το πλήκτρο **6** - ή + τόσες φορές, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **9** να εμφανιστεί **5:00**.

Μέχρι την έναρξη μπορείτε να επιλέξετε οποιοδήποτε πρόγραμμα.

Τέλος του προγράμματος

Το πρόγραμμα έχει λήξη, όταν στο πεδίο ενδείξεων **9** εμφανίζεται η τιμή **0:00**.

Επιπλέον η λήξη του προγράμματος υποδεικνύεται ακουστικά μέσω ενός βόμβου, εφόσον έχει ενεργοποιηθεί η ένταση ηχητικού σήματος.

'Ετσι αλλάζετε την ένταση ηχητικού σήματος:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **1**.
2. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **A** και το πλήκτρο START **8**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **9** να εμφανιστεί **H:0...**.
3. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **A** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **9** ανάβει η εργοστασιακά ρυθμισμένη τιμή **H:04**.
4. Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **A**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **9** να εμφανιστεί η τιμή που έχει ρυθμιστεί από το εργοστάσιο **b:02**.
5. Πατήστε το πλήκτρο προγράμματος **C**. Με κάθε πάτημα του πλήκτρου αυξάνεται η τιμή ρύθμισης κατά μία βαθμίδα. Μόλις επιτευχθεί η τιμή **b:03**, η ένδειξη μεταπηδά ξανά στην τιμή **b:00** (OFF).
6. Πατήστε το πλήκτρο START **8**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.

* Η λήξη του προγράμματος εμφανίζεται στο δάπεδο (μόνο στη ρύθμιση Timelight **5:01** και **5:02**).

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Auto Power Off (Αυτόματη απενεργοποίηση μετά τη λήξη του προγράμματος) ή εσωτερικός φωτισμός *

Για εξοικονόμηση ενέργειας, το πλυντήριο πιάτων μπορεί να απενεργοποιείται 1 έως 120 λεπτά μετά τη λήξη του προγράμματος αυτόματα. Η ρύθμιση μπορεί να επιλεγεί από **P:00** έως **P:02**.

- P:00** Η συσκευή δεν τίθεται αυτόματα εκτός λειτουργίας.
Ο εσωτερικός φωτισμός **[20]** ανάβει με ανοιχτή την πόρτα ανεξάρτητα από τον ενεργοποιημένο ή τον απενεργοποιημένο διακόπτη ON/OFF **[1]**. Με κλειστή την πόρτα σβήνει ο φωτισμός. Σε περίπτωση που η πόρτα είναι ανοιχτή για περισσότερο από 60 λεπτά, ο φωτισμός απενεργοποιείται αυτόματα. Ο εσωτερικός φωτισμός **[20]** ανάβει μόνο στην τιμή ρύθμισης **P:00**.
- P:01** Η συσκευή απενεργοποιείται μετά από 1 λεπτό.
- P:02** Η συσκευή απενεργοποιείται μετά από 120 λεπτά.

Έτσι αλλάζετε τη ρύθμιση:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
2. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **[A]** και το πλήκτρο START **[8]**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανιστεί **H:0....**.
3. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **[A]** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **[9]** ανάβει η τιμή **H:0....**.
4. Πατήστε το πλήκτρο προγράμματων **[A]** τόσες φορές, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **[9]** να εμφανιστεί η τιμή **P:0....**.
5. Πατήστε το πλήκτρο προγράμματος **[C]**.

Με κάθε πάτημα του πλήκτρου αυξάνεται η τιμή ρύθμισης κατά μία βαθμίδα. Μόλις επιτευχθεί η τιμή **P:02**, η ένδειξη μεταποδά δανά στην τιμή **P:00**.

6. Πατήστε το πλήκτρο START **[8]**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Απενεργοποίηση της συσκευής

Λίγος χρόνος μετά τη λήξη του προγράμματος:

1. Κλείστε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
2. Κλείστε τη βρύση (παραλείπεται σε συσκευές με Aqua Stop).
3. Αφαιρέστε τα σκεύη, αφού κρυώσουν.

Υπόδειξη: Μετά τη λήξη του προγράμματος αφήστε τη συσκευή να κρυώσει ακόμα λίγο, προτού την ανοιξετε. Έτοι αποφεύγετε την έξοδο ατμού που θα μπορούσε να προκαλέσει μακροπρόθεσμα ζημιές στα έπιπλα εντοιχισμού της κουζίνας σας.

Διακοπή προγράμματος

Προσοχή!

Λόγω διαστολής (υπερπίεση) μπορεί να ανοιξει ξαφνικά η πόρτα της συσκευής και/ή να τρέξει έξω νερό! Αν σε σύνδεση ζεστού νερού ή σε ζεστή συσκευή ανοιξει η πόρτα της συσκευής, αφήνετε πάντοτε την πόρτα της συσκευής πρώτα για μερικά λεπτά μισάνοιχτη και μετά να την κλείνετε.

1. Κλείστε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**. Οι φωτεινές ενδείξεις οβήνουν. Το πρόγραμμα παραμένει αποθηκευμένο.
2. Για τη συνέχιση του προγράμματος ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.

Διακοπή προγράμματος (Reset)

1. Ανοιξτε την πόρτα.
2. Πατήστε το πλήκτρο START **[8]** επι περ. 3 δευτερόλεπτα. Στο πεδίο ενδείξεων **[9]** εμφανίζεται η τιμή **C:0 1**.
3. Κλείστε την πόρτα. Η πορεία του προγράμματος διαρκει περ. 1 λεπτό. Στο πεδίο ενδείξεων **[9]** εμφανίζεται η τιμή **C:00**.
4. Ανοιξτε την πόρτα.
5. Κλείστε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
6. Κλείστε την πόρτα.

Αλλαγή προγράμματος

Μετά το πάτημα του πλήκτρου START **[8]** δεν είναι δυνατή η αλλαγή προγράμματος. Αλλαγή προγράμματος είναι δυνατή μόνο μέσω διακοπής του προγράμματος (Reset).

Εντατικό στέγνωμα

Το ξέβγαλμα με λαμπτυρυντικό γίνεται με υψηλότερη θερμοκρασία και έτσι επιτυγχάνεται καλύτερο αποτέλεσμα στέγνώματος. Έτσι η διάρκεια μπορεί να αυξηθεί ελάχιστα. (Προσοχή στα ευαίσθητα σκεύη!)

Έτσι αλλάζετε τη ρύθμιση:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **[1]**.
2. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **[A]** και το πλήκτρο START **[8]**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων **[9]** να εμφανιστεί **H:0...**.
3. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **[A]** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **[9]** ανάβει η εργοστασιακά ρυθμισμένη τιμή **H:04**.
4. Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **[A]** τόσες φορές, μέχρι να εμφανιστεί στο πεδίο ενδείξεων **[9]** η τιμή που έχει ρυθμιστεί από το εργοστάσιο **d:00**.
5. Με πάτημα του πλήκτρου **[C]** μπορείτε να ενεργοποιήσετε **d:0** / ή να απενεργοποιήσετε **d:00** το εντατικό στέγνωμα.
6. Πατήστε το πλήκτρο START **[8]**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.



Καθαρισμός και συντήρηση

Ο τακτικός έλεγχος και η συντήρηση της συσκευής σας βοηθούν στην αποφυγή σφαλμάτων. Έτσι εξοικονομείτε χρόνο και δεν έχετε προβλήματα.

Συνολική κατάσταση του πλυντηρίου πιάτων

* Ο εσωτερικός χώρος του πλυντηρίου πιάτων σας είναι σε μεγάλο βαθμό αυτοκαθαριζόμενος. Για την αφαίρεση των επικαθήσεων, το πλυντήριο πιάτων σας αλλάζει σε ορισμένα χρονικά διαστήματα την πορεία του προγράμματος (για παράδειγμα αύξηση της θερμοκρασίας πλύσης) αυτόματα. Αυτό έχει ως αποτέλεσμα σε αυτή την πορεία προγράμματος αυξημένες τιμές κατανάλωσης.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Αν παρόλα αυτά βρείτε επικαθήσεις στον εσωτερικό χώρο του πλυντηρίου πιάτων, αφαιρέστε τις με τον εξής τρόπο:

1. Γεμίστε τη θήκη απορρυπαντικού **[3]** με απορρυπαντικό.
2. Επιλέξτε το πρόγραμμα με την υψηλότερη θερμοκρασία.
3. Ξεκινήστε το πρόγραμμα χωρίς σκεύη.

⚠ Προειδοποίηση

Κίνδυνος για την υγεία από απορρυπαντικά που περιέχουν χλώριο!
Χρησιμοποιείτε πάντοτε απορρυπαντικά που περιέχουν χλώριο.

Υποδείξεις

- Για τον καθαρισμό της συσκευής χρησιμοποιείτε μόνον ειδικά για πλυντήρια κατάλληλα απορρυπαντικά/απορρυπαντικά συσκευών.
- Σκουπίζετε τακτικά τις τοιμούχες της πόρτας με ένα υγρό πανί και λίγο απορρυπαντικό. Έτοις η τοιμούχα της πόρτας παραμένει καθαρή και υγιεινή.
- Όταν δεν χρησιμοποιείται η συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφήνετε την πόρτα να ακουμπά κλειστή (μην την κλείνετε τελείως). Έτοις δεν σχηματίζονται δυσάρεστες οσμές.
- Μην καθαρίζετε ποτέ το πλυντήριο πιάτων με συσκευή καθαρισμού ατμού. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για επακόλουθες ζημιές.
- Σκουπίζετε την πρόσοψη του πλυντηρίου πιάτων και τη μετώπη χειρισμού τακτικά με ένα υγρό πανί και λίγο απορρυπαντικό.
- Αποφεύγετε σφουγγάρια με τραχιά επιφάνεια και διαβρωτικά μέσα καθαρισμού. Αυτά προξενούν αμυχές στην επιφάνεια.
- Αποφύγετε σε πλυντήρια πιάτων με πρόσοψη ανοξείδωτου χάλυβα σφουγγαρόπανα ή πλύνετέ τα πριν την πρώτη χρήση πολλές φορές πολύ καλά. Έτοις αποφεύγεται η διάβρωση.

Φροντίδα πλυντηρίου *

Η φροντίδα πλυντηρίου αποτελεί σε συνδυασμό με τα συνηθισμένα στο εμπόριο προϊόντα φροντίδας πλυντηρίου το κατάλληλο πρόγραμμα για τη φροντίδα του πλυντηρίου πιάτων σας. Επικαθήσεις, όπως λίπη και άλατα, μπορεί να προξενήσουν βλάβες στο πλυντήριο πιάτων σας. Για να αποφεύγονται βλάβες και να μειώνεται η δημιουργία οσμών, συνιστούμε τον τακτικό καθαρισμό του πλυντηρίου πιάτων.

* Μόλις ανάψει η ένδειξη για τη φροντίδα του πλυντηρίου στη μετώπη χειρισμού ή υπάρξει ανάλογη προτροπή στην ένδειξη οθόνης πρόσοψης, πραγματοποιήστε τη φροντίδα πλυντηρίου **χωρίς σκεύη**. Αφού πραγματοποιήσετε τη φροντίδα του πλυντηρίου, σβήνει η ένδειξη στη μετώπη χειρισμού.

Αν το πλυντήριο πιάτων σας δεν διαθέτει λειτουργία υπενθύμισης, ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης που υπάρχουν στα προϊόντα φροντίδας πλυντηρίου.

Υποδείξεις

- Αφαιρέστε χονδρικούς ρύπους στον εσωτερικό χώρο με ένα υγρό πανί.
- Εκτελέστε το πρόγραμμα σε συνδυασμό με ένα προϊόν φροντίδας πλυντηρίου χωρίς σκεύη.
- Χρησιμοποιείτε ένα ειδικό προϊόν φροντίδας πλυντηρίου πιάτων και όχι απορρυπαντικό πιάτων.
- Τηρείτε τις υποδείξεις ασφαλείας και τις οδηγίες χρήσης στις συσκευασίες των προϊόντων φροντίδας πλυντηρίων.
- * Μετά από 3 διαδικασίες πλύσης σβήνει αυτόματα η ένδειξη στη μετώπη χειρισμού, ακόμη κι αν δεν πραγματοποιήθηκε η φροντίδα πλυντηρίου.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

ει Καθαρισμός και συντήρηση

Ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης και λαμπρυντικό

Συμπληρώστε ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης και/ή λαμπρυντικό, μόλις ανάψουν οι ενδείξεις συμπλήρωσης στη μετώπη χειρισμού **4** και **5**.

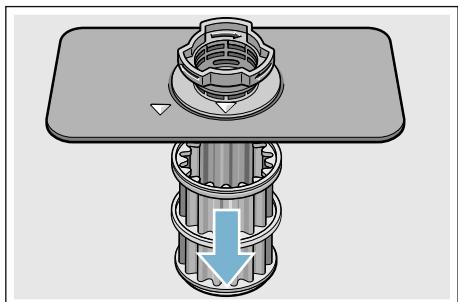
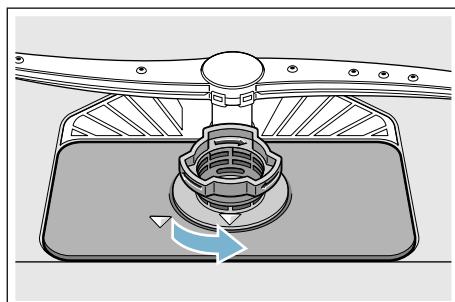
Φίλτρα

Τα φίλτρα **27** συγκρατούν τα μεγάλα κομμάτια από τα υπολείμματα των φαγητών στο νερό πλυσίματος, τα οποία δεν καταλήγουν έτσι στην αντλία. Αυτά τα υπολείμματα μπορούν κατά διαστήματα να φράξουν τα φίλτρα.

Το σύστημα φίλτρων αποτελείται από ένα

- φίλτρο για μεγάλα κατάλοιπα φαγητών
- επίπεδο φίλτρο για ψιλά κατάλοιπα
- μικροφίλτρο

1. Μετά από κάθε πλύση ελέγχετε αν υπάρχουν υπολείμματα φαγητών στα φίλτρα.
2. Ξεβιδώστε τον κύλινδρο φίλτρο όπως δείχνεται στην εικόνα και αφαιρέστε το σύστημα φίλτρων.

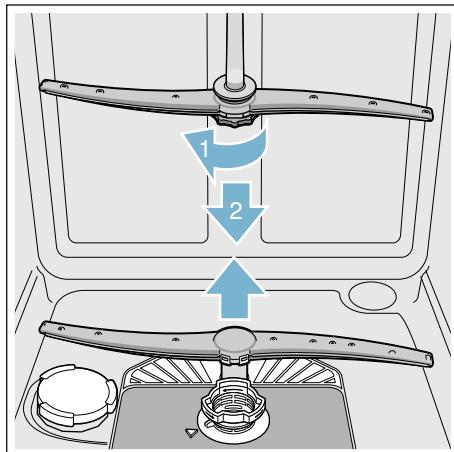


3. Απομακρύνετε ενδεχόμενα κατάλοιπα φαγητών και καθαρίστε τα φίλτρα κάτω από τρεχούμενο νερό.
4. Επανατοποθετήστε το σύστημα φίλτρων στην αντίστροφη σειρά και προσέξτε να βρίσκονται τα σημάδια-βέλη μετά το κλείσιμο αντικριστά.

Εκτοξευτήρες νερού

Τα ασβεστούχα άλατα και οι ρύποι του νερού πλύσης είναι δύνατόν να φράξουν τα μπεκ και τις εδράσεις των εκτοξευτήρων νερού [23] και [25].

1. Ελέγχετε, μήπως είναι βουλωμένα τα μπεκ εξόδου των εκτοξευτήρων νερού.
2. Ξεβιδώστε (1) τον επάνω εκτοξευτήρα νερού [23] και αφαιρέστε τον με τράβηγμα προς τα κάτω (2).
3. Αφαιρέστε τον κάτω εκτοξευτήρα [25] με τράβηγμα προς τα πάνω.



4. Καθαρίστε τους εκτοξευτήρες κάτω από τρεχούμενο νερό.
5. Ξανακουμπώστε ή αντίστοιχα βιδώστε τους εκτοξευτήρες νερού.



Αντιμετώπιση βλαβών

Από την πείρα μας προκύπτει, ότι πολλά σφάλματα, που εμφανίζονται κατά την καθημερινή λειτουργία, μπορούν να αντιμετωπιστούν από εσάς τους ίδιους, χωρίς να πρέπει να κληθεί η υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών. Έτοιμοι εξοικονομείτε φυσικά χρήματα και εξασφαλίζετε το ότι το πλυντήριο θα βρίσκεται πάλι γρήγορα στη διαθεσή σας. Στην ακόλουθη ανασκόπηση θα βρείτε τις πιθανές αιτίες για τις διαταραχές λειτουργίας και βοηθητικές υποδείξεις για την αντιμετώπισή τους.

Υπόδειξη: Σε περίπτωση που η συσκευή σταματήσει κατά το πλύσιμο των σκευών χωρίς εμφανείς λόγους ή δεν ξεκινά, εκτελέστε αρχικά τη λειτουργία Λήξη προγράμματος (Reset) → "Χειρισμός της συσκευής" στη σελίδα 30.

⚠ Προειδοποίηση

Από μη σωστές επισκευές ή από τη χρήση μη γνησίων ανταλλακτικών μπορούν να προκύψουν σοβαρές ζημιές και κίνδυνοι για τον χρήστη!

Αναθέτετε τις επισκευές πάντοτε σε εξειδικευμένο προσωπικό. Σε περίπτωση που είναι απαραίτητη η αλλαγή κάποιου εξαρτήματος, πρέπει να προσέξετε, ότι επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν μόνον γνήσια ανταλλακτικά.

Αντλία απόνερων

Μεγάλα υπολείμματα φαγητών ή ξένα σώματα, τα οποία δεν συγκρατούνται από τα φίλτρα, μπορούν να μπλοκάρουν την αντλία απόνερων. Η στάθμη του νερού πλύσης βρίσκεται τότε πάνω από το φίλτρο.

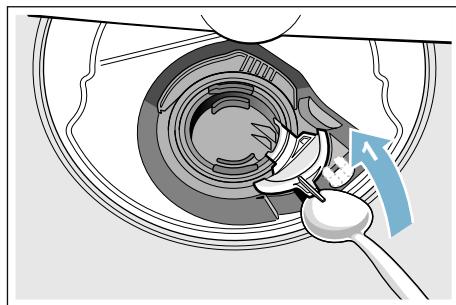
Προειδοποίηση

Κινδυνος κοψίματος!

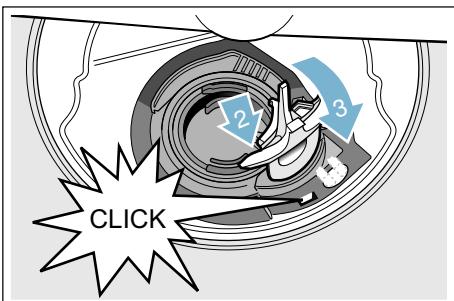
Αιχμηρά και μυτερά αντικείμενα ή θραύσματα γυαλιού μπορούν να μπλοκάρουν την αντλία απόνερων. Αφαιρείτε πάντοτε προσεκτικά τα ξένα σώματα.

Έτσι καθαρίζετε την αντλία απόνερων:

1. Απομονώστε το πλυντήριο πιάτων από το δίκτυο του ρεύματος.
2. Αφαιρέστε το πάνω [22] και το κάτω καλάθι [29].
3. Αφαιρείτε τα φίλτρα [27].
4. Πιάστε το νερό, χρησιμοποιήστε ενδεχομένων σφουγγάρι για βοήθεια.
5. Ανασηκώστε το άσπρο καπάκι της αντλίας (όπως δείχνεται στην εικόνα) με τη βοήθεια ενός κουταλιού. Πιάστε το κάλυμμα της αντλίας στο γεφυράκι και ανασηκώστε το λοξά προς τα μέσα (1). Αφαιρέστε πλήρως το καπάκι.

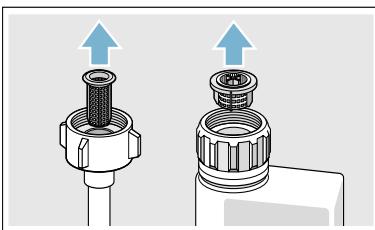


6. Ελέγξτε τον πτερυγωτό τροχό για ξένα σώματα και αφαιρέστε τα ενδεχομένως.
7. Φέρτε το κάλυμμα της αντλίας στην αρχική θέση (2), και πιέστε το προς τα κάτω να κουμπώσει (3).



8. Τοποθετήστε τα φίλτρα.
9. Επανατοποθετήστε τα καλάθια.

Πίνακας βλαβών

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Η ένδειξη "Έλεγχος παροχής νερού" ανάβει.	Ο εύκαμπτος οωλήνας παροχής νερού είναι διπλωμένος.	Εγκαταστήστε τον εύκαμπτο οωλήνα παροχής νερού χωρίς να είναι διπλωμένος.
	Η βρύση είναι κλειστή.	Ανοίξτε τη βρύση.
	Η βρύση είναι μαγκωμένη ή βουλωμένη με άλατα.	Ανοίξτε τη βρύση. Η ποσότητα ροής πρέπει με ανοιχτή την παροχή νερού να ανέρχεται σε τουλάχιστον 10 l/min.
	Το φίλτρο στην παροχή νερού είναι βουλωμένο.	Θέτετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας και βγάλτε το φίς της συσκευής από την πρίζα. Κλείστε τη βρύση. Ξεβιδώστε τη σύνδεση νερού.
		
Ο κωδικός σφάλματος E:07 ανάβει.	Άνοιγμα αναρρόφησης (στη δεξιά εσωτερική πλευρά της συσκευής) καλυμμένο από μέρη σκευών.	Καθαρίστε το φίλτρο στον εύκαμπτο οωλήνα παροχής. Ξεβιδώστε τη σύνδεση νερού. Ελέγξτε για στεγανότητα. Αποκαταστήστε πάλι την τροφοδοσία με ρεύμα. Θέτετε τη συσκευή σε λειτουργία.
Ο κωδικός σφάλματος E:12 ανάβει.	Το θερμαντικό στοιχείο έχει άλατα ή είναι λερωμένο.	Τοποθετείτε τα μέρη των σκευών έτσι, ώστε να είναι ελεύθερο το άνοιγμα αναρρόφησης.
Ο κωδικός σφάλματος E:14 ανάβει.	Σύστημα προστασίας νερού ενεργοποιημένο.	Καθαρίστε τη συσκευή με προϊόν φροντίδας πλυντηρίων πιάτων ή μέσο αφαλάτωσης. Λειτουργείτε το πλυντήριο πιάτων με αποσκληρυντή και ελέγχετε τη ρύθμιση → "Αποσκληρυντής/Ειδικό αλάτη αποσκληρυνσης" στη σελίδα 14
Ο κωδικός σφάλματος E:15 ανάβει.		Κλείστε τη βάνα νερού. Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών και δώστε τον κωδικό σφάλματος.
Ο κωδικός σφάλματος E:16 ανάβει.	Μόνιμη παροχή νερού.	

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

ει Αντιμετώπιση βλαβών

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Ο κωδικός σφάλματος E:22 ανάβει.	Φίλτρα [27] λερωμένα ή βουλωμένα.	Καθαρίστε τα φίλτρα. → "Φίλτρα" στη σελίδα 36
Ο κωδικός σφάλματος E:24 ανάβει.	Ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης είναι φραγμένος ή διπλωμένος.	Εγκαταστήστε τον εύκαμπτο σωλήνα χωρίς να είναι διπλωμένος, αφαιρέστε ενδεχ. κατάλοιπα.
	Η σύνδεση σιφονιού ακόμα κλεισμένη.	Ελέγχετε τη σύνδεση στο σιφόνι και ενδεχ. ανοίξτε την.
	Το κάλυμμα της αντλίας απόνερων είναι ελεύθερο.	Κουμπώστε σωστά το κάλυμμα. → "Αντλία απόνερων" στη σελίδα 38
Ο κωδικός σφάλματος E:25 ανάβει.	Η αντλία απόνερων είναι μπλοκαρισμένη ή το κάλυμμα της αντλίας απόνερων δεν είναι κουμπωμένο.	Καθαρίστε την αντλία και κουμπώστε σωστά το κάλυμμα. → "Αντλία απόνερων" στη σελίδα 38
Ο κωδικός σφάλματος E:27 ανάβει.	Τάση δικτύου χαμηλή.	Οχι σφάλμα συσκευής, απευθυνθείτε σε ειδικό για τον έλεγχο της τάσης δικτύου και της ηλεκτρικής εγκατάστασης.
Κάποιος άλλος κωδικός σφάλματος εμφανίζεται στην ένδειξη ψηφίων. (E:07 έως E:30)	Πιθανόν να έχει εμφανιστεί τεχνική βλάβη.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή στον διακόπη ON/OFF [1] . Μετά από σύντομο χρόνο εκκινήστε εκ νέου τη συσκευή. Σε περίπτωση που επανεμφανίστε το πρόβλημα, κλείστε τη βρύση, βγάλτε το φίς από την πρίζα. Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών και δώστε τον κωδικό σφάλματος.
Στην ένδειξη ψηφίων 9 εμφανίζεται L ή H .*	Δεν είναι βλάβη!	Βλέπε turboSpeed 20 min. στο κεφάλαιο "Συνοπτικός πίνακας προγραμμάτων". *
Η ένδειξη συμπλήρωσης για αλάτη 4 και/ή λαμπρυντικό 5 ανάβει.	Υπάρχει έλλειψη λαμπρυντικού. Υπάρχει έλλειψη αλατιού. Ο αισθητήρας δεν αναγνωρίζει τις ταμπλέτες αλατιού.	Συμπληρώστε λαμπρυντικό. Συμπληρώστε ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης. Χρησιμοποιήστε άλλο ειδικό αλάτι αποσκλήρυνσης.
Η ένδειξη συμπλήρωσης για το αλάτι 4 και/ή το λαμπρυντικό 5 δεν ανάβει.	Απενεργοποιημένη ένδειξη συμπλήρωσης. Υπάρχει ακόμα αρκετό αλάτι αποσκλήρυνσης/λαμπρυντικό.	Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση (Κεφάλαιο "Εγκατάσταση αποσκλήρυνσης/Αλάτι αποσκλήρυνσης" → Σελίδα 14 ή "Λαμπρυντικό" → Σελίδα 16).
Μετά το τέλος προγράμματος παραμένει νερό μέσα στη συσκευή.	Το σύστημα φίλτρων ή η περιοχή κάτω από τα φίλτρα [27] είναι βουλωμένα. Το πρόγραμμα δεν έληξε ακόμα	Καθαρίστε τα φίλτρα και την περιοχή κάτω από αυτά. Περιμένετε τη λήξη του προγράμματος ή εκτελέστε Reset.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Τα σκεύη δεν είναι στεγνά.	Καθόλου ή πολύ λίγο λαμπρυντικό στο δοχείο αποθήματος. Επιλέχθηκε πρόγραμμα χωρίς στέγνωμα. Συγκέντρωση νερού στα βαθουλώματα των σκευών και των μαχαιροπήρουνων.	Συμπληρώστε λαμπρυντικό. Επιλέξτε πρόγραμμα με στέγνωμα. → "Πίνακας προγραμμάτων" στη σελίδα 27 Προσάρξτε την κεκλιμένη θέση κατά την τοποθέτηση, τοποθετείτε τα αντίστοιχα μέρη σκευών κατά το δυνατόν λοξά.
Τα συνδυαστικά απορρυπαντικά που χρησιμοποιήθηκε έχει κακή απόδοση στεγνώματος.	Το συνδυαστικό απορρυπαντικό που χρησιμοποιήθηκε έχει κακή απόδοση στεγνώματος.	Χρησιμοποιήστε άλλο συνδυαστικό απορρυπαντικό με καλύτερη απόδοση στεγνώματος. Επιπρόσθετη χρήση λαμπρυντικού αυξάνει την απόδοση στεγνώματος.
Τα σκεύη βγήκαν πολύ νωρίς από το πλυντήριο ή δεν είχε τελειώσει ακόμα η διαδικασία στεγνώματος.	Εντατικό στέγνωμα για αύξηση του στεγνώματος δεν ενεργοποιήθηκε.	Ενεργοποιήστε το εντατικό στέγνωμα. → "Χειρισμός της συσκευής" στη σελίδα 30
Τα σκεύη δεν είναι στεγνά.	Τα σκεύη βγήκαν πολύ νωρίς από το πλυντήριο ή δεν είχε τελειώσει ακόμα η διαδικασία στεγνώματος.	Περιμένετε τη λήξη του προγράμματος ή αντίστοιχα πάρτε τα σκεύη το νωρίτερο μετά από 30 λεπτά μετά τη λήξη του προγράμματος.
Τα πλαστικά σκεύη δεν είναι στεγνά.	Το χρησιμοποιούμενο οικολογικό λαμπρυντικό έχει περιορισμένη απόδοση στεγνώματος.	Χρησιμοποιήστε επώνυμο λαμπρυντικό. Τα οικολογικά προϊόντα μπορεί να εμφανίζουν περιορισμένη δραστικότητα.
Τα μαχαιροπήρουνα δεν είναι στεγνά.	Τα μαχαιροπήρουνα δεν έχουν τακτοποιηθεί οωστά στο καλάθι για τα μαχαιροπήρουνα.	Τακτοποιήστε τα μαχαιροπήρουνα κατά το δυνατόν μεμονωμένα, αποφεύγετε σημεία επαφής.
Μετά τη διαδικασία πλυσίματος είναι βρεγμένες οι εσωτερικές πλευρές της συσκευής.	Όχι σφάλμα συσκευής.	Λόγω της αρχής στεγνώματος "Στέγνωμα με συμπλέκωση" οι σταγόνες νερού στο δοχείο οφείλονται σε φυσικό φαινόμενο και είναι επιθυμητές. Η υγρασία στον αέρα συμπυκνώνεται στα εσωτερικά τοιχώματα του πλυντηρίου, τρέχει προς τα κάτω και οπαντλείται.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

ει Αντιμετώπιση βλαβών

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Κατάλοιπα φαγητών στα σκεύη.	Τα σκεύη έχουν τοποθετηθεί πολύ στενά το ένα δίπλα στο άλλο, το καλάθι σκευών έχει παραγμιοτεί.	Τοποθετήστε τα σκεύη έτσι, ώστε να υπάρχει αρκετός ελεύθερος χώρος και οι ριπές του εκτοξευόμενου νερού να μπορούν να φθάσουν την επιφάνεια των σκευών. Αποφεύγετε σημεία επαφής.
	Εμποδίζεται η περιστροφή του εκτοξευτήρα νερού.	Τακτοποιήστε τα σκεύη έτσι, ώστε να μην εμποδίζεται η περιστροφή του εκτοξευτήρα νερού.
	Βουλωμένα τα μπεκ στους εκτοξευτήρες νερού.	Καθαρίστε τα μπεκ του εκτοξευτήρα νερού. → "Καθαρισμός και συντήρηση" στη σελίδα 34
	Τα φίλτρα [27] είναι λερωμένα.	Καθαρίστε τα φίλτρα. → "Καθαρισμός και συντήρηση" στη σελίδα 34
	Τα φίλτρα [27] είναι λάθος τοποθετημένα και/ή δεν είναι κουμπωμένα.	Τοποθετήστε τα φίλτρα σωστά και κουμπώστε τα.
	Πολύ απαλό πρόγραμμα πλυσίματος.	Επιλέξτε ισχυρότερο πρόγραμμα πλυσίματος. Αυξήστε την ευαισθησία του συστήματος αισθητήρων.
	Τα σκεύη έχουν προκαθαριστεί πάρα πολύ, γι' αυτό το σύστημα αισθητήρων επέλεξε πιο ήπια πορεία προγράμματος. Οι σκληροί ρύποι δεν μπορούν εν μέρει να απομακρυνθούν.	Μην προπλύνετε τα σκεύη. Απομακρύνετε μόνο τα μεγάλα κατάλοιπα φαγητών. Αυξήστε την ευαισθησία του συστήματος αισθητήρων. Συνιστώμενο πρόγραμμα Οικονομικό 50° ή Εντατικό.
	Τα υψηλά στενά σκεύη δεν ξεπλένονται επαρκώς στην περιοχή της γωνίας.	Μην τοποθετείτε τα υψηλά στενά σκεύη σε ισχυρά κεκλιμένη θέση ούτε στην περιοχή της γωνίας.
	Το επάνω καλάθι [22] δεν είναι ρυθμισμένο δεξιά και αριστερά στο ίδιο ύψος.	Ρυθμίστε το επάνω καλάθι με τους πλαϊνούς μοχλούς στο ίδιο ύψος.
Κατάλοιπα φαγητών στα σκεύη στη λειτουργία διακοπής.*	Τα σκεύη τοποθετήθηκαν πολύ αργά.	Διακόπτετε το πρόγραμμα πλύσης μόνο στην αρχική φάση για να τοποθετήσετε σκεύη.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Κατάλοιπα απορρυπαντικού	Το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού [31] είναι μπλοκαρισμένο από μέρη σκευών, γι' αυτό δεν ανοίγει τελείως.	Πάλω από το δοχείο υποδοχής ταμπλέτας [24] δεν επιτρέπεται να βρίσκονται σκεύη. Αυτά μπορούν να μπλοκάρουν το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού και αυτό δεν ανοίγει πλήρως. → "Επάνω καλάθι σκευών" στη σελίδα 18 Μην τοποθετείτε μέρη σκευών ή αρωματικά στο δοχείο υποδοχής της ταμπλέτας.
	Το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού [31] μπλοκάρεται από την ταμπλέτα.	Η ταμπλέτα πρέπει να τοποθετηθεί οριζόντια και όχι όρθια.
	Χρησιμοποιήθηκαν ταμπλέτες στο γρήγορο ή σύντομο πρόγραμμα. Η διάρκεια διάλυσης του απορρυπαντικού δεν επιτυχάνεται στο επιλεγμένο σύντομο πρόγραμμα.	Η διάρκεια διάλυσης ταμπλέτων είναι πάρα πολύ μεγάλη για το γρήγορο ή σύντομο πρόγραμμα. Χρησιμοποιήστε απορρυπαντικό σε σκόνη ή κάποιο ισχυρότερο πρόγραμμα.
	Η δράση του απορρυπαντικού και η συμπειφορά διάλυσης μειώνονται σε μακρότερη διάρκεια αποθήκευσης ή το απορρυπαντικό είναι ισχυρά σβαλισμένο.	Αλλάξτε απορρυπαντικό.
Λεκέδες νερού στα πλαστικά μέρη.	Ο σχηματισμός σταγόνων στην επιφάνεια των πλαστικών είναι για φυσικούς λόγους αναπόφευκτος. Μετά το στέγνωμα φαίνονται κηλίδες νερού.	Χρησιμοποιήστε ισχυρότερο πρόγραμμα (περισσότερη αλλαγή νερού). Προσέξτε τη λοιξή θέση κατά την τοποθέτηση. Χρησιμοποιήστε λαμπτυντικό. Αυξήστε ενδεχ. τη ρύθμιση του αποσκληρυντή.
Επικαθήσεις στο δοχείο ή στην πόρτα που απομακρύνονται με σκούπισμα ή διαλύονται στο νερό.	Επικάθονται συστατικά του απορρυπαντικού. Αυτές οι επικαθήσεις δεν μπορούν ως επί το πλείστον να απομακρυνθούν με χημικό τρόπο (μέσω καθαρισμού της συσκευής, ...).	Αλλάξτε μάρκα απορρυπαντικού. Καθαρίστε τη συσκευή μηχανικά.
	Σε "άσπρη επικάθηση" στον πυθμένα του δοχείου ο αποσκληρυντής νερού είναι οριακά ρυθμισμένος.	Αυξήστε τη ρύθμιση του αποσκληρυντή και αλλάξτε ενδεχ. απορρυπαντικό.
	Το καπάκι του δοχείου αλατιού [26] δεν είναι βιδωμένο.	Βιδώστε σωστά το καπάκι του δοχείου αλατιού.
	Μόνο σε ποτήρια: Τα πρώτα στάδια της διάβρωσης γυαλιού μπορούν μόνο φαινομενικά να εξαλειφθούν με σκούπισμα.	Βλ. "Ζημιές σε ποτήρια και σκεύη" → Σελίδα 17.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

ει Αντιμετώπιση βλαβών

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Άσπρες, δύσκολα απομακρυνόμενες επικαθήσεις στα σκεύη, το δοχείο ή την πόρτα.	Επικάθονται συστατικά του απορρυπαντικού. Αυτές οι επικαθήσεις δεν μπορούν ως επί το πλείστον να απομακρυνθούν με χημικό τρόπο (μέσο καθαρισμού της συσκευής, ...).	Αλλάξτε μάρκα απορρυπαντικού. Καθαρίστε τη συσκευή μηχανικά.
	Έχει ρυθμιστεί λανθασμένη περιοχή σκληρότητας ή η σκληρότητα νερού είναι μεγαλύτερη από 50°dH (8,9 mmol/l).	Ρυθμίστε τον αποσκληρυντή σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης ή συμπληρώστε αλάτι.
	Τα απορρυπαντικά 3 σε 1 ή τα βιολογικά/οικολογικά απορρυπαντικά δεν είναι επαρκώς δραστικά.	Ρυθμίστε τον αποσκληρυντή σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης ή χρησιμοποιήστε ξεχωριστά μέσα (επώνυμα απορρυπαντικά, αλάτι αποσκληρυνσης, λαμπτρυντικό).
	Υποδοσολόγηση του απορρυπαντικού.	Αυξήστε τη δόση απορρυπαντικού ή αλλάξτε απορρυπαντικό.
	Επιλέχθηκε πολύ ασθενές πρόγραμμα πλυσίματος.	Επιλέξτε ισχυρότερο πρόγραμμα πλυσίματος.
Κατάλοιπα τσαγιού ή κραγιόνι επόνω στα σκεύη.	Πολύ χαμηλή θερμοκρασία πλυσίματος.	Επιλέξτε πρόγραμμα με υψηλότερη θερμοκρασία πλυσίματος.
	Πολύ λίγο ή ακατάλληλο απορρυπαντικό.	Γεμίστε με κατάλληλο απορρυπαντικό και με σωστή δοσολόγηση.
	Τα σκεύη έχουν προκαθαριστεί πάρα πολύ, γι' αυτό το ούσητομα αισθητήρων επέλεξε αισθενέστερη πορεία προγράμματος. Οι οικληροί ρύποι δεν μπορούν εν μέρει να απομακρυνθούν.	Μην προπλύνετε τα σκεύη. Απομακρύνετε μόνο τα μεγάλα κατάλοιπα φαγητών. Αυξήστε την ευαισθησία του συστήματος αισθητήρων. Συνιστώμενο πρόγραμμα Οικονομικό 50°
Χρωματιστές (μπλε, κίτρινες, καφέ), δύσκολα έως μη απομακρυνόμενες επιστρώσεις στη συσκευή ή σε σκεύη από ανοξείδωτο αστάλι.	Σχηματισμός στοιβάδας από συστατικά λαχανικών (π.χ. από λάχανο, σέλινο, πατάτες, μακαρόνια, ...) ή του νερού της βρύσης (π.χ. μαγγάνιο).	Μπορεί να αφαιρεθεί εν μέρει με μέσο καθαρισμού του πλυντηρίου ή με μηχανικό καθαρισμό. Οι επικαθήσεις είναι αβλαβείς για την υγεία.
	Σχηματισμός στοιβάδας από μεταλλικά συστατικά πάνω σε ασημένια ή αλουμινένια σκεύη.	Μπορεί να αφαιρεθεί εν μέρει με μέσο καθαρισμού του πλυντηρίου ή με μηχανικό καθαρισμό.
Χρωματιστές (κίτρινες, πορτοκαλί, καφέ), εύκολα απομακρυνόμενες επικαθήσεις στον εσωτερικό χώρο (πρωτίστως στην περιοχή του πυθμένα).	Σχηματισμός στοιβάδας από συστατικά των καταλοιπών φαγητών και του νερού της βρύσης (άλατα ασβεστίου), "σαν οσπούνι"	Ελέγχτε τη λειτουργία του αποσκληρυντή (συμπλήρωση ειδικού αλατού αποσκληρυνσης) ή αντίστοιχα σε περίπτωση χρήσης συνδυαστικών απορρυπαντικών (ταμπλέτες) ενεργοποιήστε την αποσκληρυνση.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Χρωματική αλλοίωση των πλαστικών μερών στο εσωτερικό της συσκευής.	Τα πλαστικά μέρη στο εσωτερικό της συσκευής μπορούν να υποστούν χρωματικές αλλοιώσεις κατά τη διάρκεια ζωής του πλυντηρίου πιάτων.	Οι χρωματικές αλλοιώσεις είναι συνηθισμένες και δεν επιδρούν αρνητικά στη λειτουργία του πλυντηρίου πιάτων.
Χρωματική αλλοίωση από πλαστικά μέρη.	Πολύ χαμηλή θερμοκρασία πλυσίματος.	Επιλέξτε πρόγραμμα με υψηλότερη θερμοκρασία πλυσίματος.
Απομακρυνόμενες ραβδώσεις σε ποτήρια, σε ποτήρια με μεταλλική εμφάνιση και μαχαιροπήρουνα.	Πάρα πολύ λαμπρυντικό. Δεν έχει τοποθετηθεί λαμπρυντικό ή η ρύθμιση είναι πολύ χαμηλή. Υπόλοιπο απορρυπαντικό στο τμήμα του προγράμματος ξεβγαλμα με λαμπρυντικό. Το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού είναι μπλοκαρισμένο από μέρη σκευών, (το καπάκι δεν ανοίγει τελείως).	Ρυθμίστε την ποσότητα του λαμπρυντικού σε χαμηλότερη βαθμίδα. Γεμίστε το δοχείο με λαμπρυντικό και ελέγχτε τη δοσολογία (σύσταση βαθμίδα 4-5). Το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού δεν επιτρέπεται να εμποδίζεται από μέρη σκευών. Μην τοποθετείτε μέρη σκευών ή αρωματικά στο δοχείο υποδοχής της ταμπλέτας.
Μη αναστρέψιμη θόλωση του γυαλιού που ξεκινάει τώρα ή ήδη υπάρχουσα.	Τα ποτήρια δεν είναι ανθεκτικά στο πλυσίμο στο πλυντήριο πιάτων, είναι μόνον κατάλληλα για το πλυσίμο στο πλυντήριο πιάτων.	Μην προπλύνετε τα σκεύη. Απομακρύνετε μόνο τα μενάλια κατάλοιπα φαγητών. Αυξήστε την ευαισθησία του συστήματος αισθητήρων. Συνιστώμενο πρόγραμμα Οικονομικό 50°

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

εΙ Αντιμετώπιση βλαβών

Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Ίχνη σκουριάς στα μαχαιροπήρουνα.	Τα μαχαιροπήρουνα δεν είναι επαρκώς ανθεκτικά στη σκωρίαση. Οι λεπίδες των μαχαιριών επηρεάζονται συχνά περισσότερο.	Χρησιμοποιείτε μαχαιροπήρουνα επαρκώς ανθεκτικά στη σκωρίαση.
	Τα μαχαιροπήρουνα σκουριάζουν επίσης, αν πλυθούν μαζί μέρη που σκουριάζουν (λαβές καταστροφών, χαλασμένα καλάθια σκευών κλπ.).	Μην πλένετε μέρη που σκουριάζουν.
	Πολύ μεγάλη περιεκτικότητα αλατιού στο νερό ξεβγάλματος, επειδή το καπάκι του δοχείου αλατιού δε βιδώθηκε καλά ή κατά τη συμπλήρωση χύθηκε πολύ αλάτι έξω από το δοχείο.	Βιδώστε γερά το δοχείο αλατιού ή απομακρύνετε το χυμένο αλάτι.
Δεν μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη συσκευή ούτε μπορείτε να τη χειρίσετε.	Λειπουργική βλάβη.	Απομονώστε τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος. Βγάλτε το φίς από την πρίζα ή κατεβάστε την ασφάλεια. Περιμένετε τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα, συνδέστε κατόπιν τη συσκευή στο δίκτυο του ρεύματος.
Η συσκευή δεν ξεκινά.	Η ασφάλεια στον πίνακα του σπιτιού δεν είναι εντάξει. Το τροφοδοτικό καλώδιο δεν είναι τοποθετημένο στην πρίζα.	Ελέγχτε την ασφάλεια. Διασφαλίστε, ότι είναι πλήρως τοποθετημένο το τροφοδοτικό καλώδιο στην οπίσθια μεριά της συσκευής και στην πρίζα. Ελέγχτε την ικανότητα λειπουργίας της πρίζας.
	Η πόρτα της συσκευής δεν είναι καλά κλεισμένη.	Κλείστε την πόρτα.
	Η λειπουργία διακοπής είναι ενεργή. *	Πατήστε το πλήκτρο Start [8] . *
Το πρόγραμμα ξεκινά αυτόματα.	Δεν περιμένατε τη λήξη του προγράμματος.	Εκτελέστε Reset.
Η πόρτα μπορεί να ανοιχτεί μόνο με δυσκολία.	Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη.	Απενεργοποιήστε την ασφάλεια παιδιών.
Δεν μπορείτε να κλείσετε την πόρτα.	Η κλειδαριά της πόρτας άνοιξε. Το κλείσιμο της πόρτας εμποδίζεται λόγω της τοποθέτησης.	Κλείστε την πόρτα με αυξημένη δύναμη. Έλεγχος τοποθέτησης συσκευής: η πόρτα ή τα προσαρτημένα μέρη δεν επιτρέπεται να συγκρούονται κατά το κλείσιμο.
Το καπάκι της θήκης του απορρυπαντικού δεν κλείνει.	Μπλοκαρισμένη θήκη απορρυπαντικού ή οδήγηση καπακιού από κολλημένα κατάλοιπα απορρυπαντικού	Απομακρύνετε τα κατάλοιπα απορρυπαντικού.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

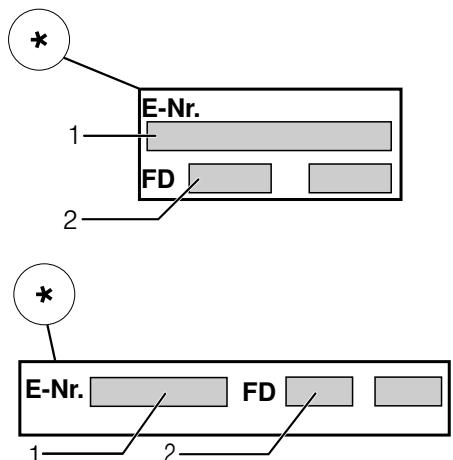
Βλάβη	Αιτία	Αντιμετώπιση
Κοτάλοπα απορρυπαντικού στη θήκη απορρυπαντικού [31] ή στη θήκη υποδοχής ταμπλέτας [24].	Οι εκτοξευτήρες νερού είναι μπλοκαρισμένοι από μέρη σκευών, γι' αυτό το απορρυπαντικό δεν ξεπλένεται.	Διασφαλίστε ότι οι εκτοξευτήρες νερού περιστρέφονται ελεύθερα.
Η συσκευή σταματάει στο πρόγραμμα ή το πρόγραμμα διακόπτεται.	Η πόρτα δεν είναι τελείως κλεισμένη. Μην τοποθετείτε μέρη σκευών ή αρωματικά στο δοχείο υποδοχής της ταμπλέτας. Το πάνω καλάθι πιέζει την πόρτα και εμποδίζει το ασφαλές κλεισμό της πόρτας. Διακόπηκε η παροχή ρεύματος και/ή η παροχή νερού.	Κλείστε την πόρτα. Ελέγξτε αν το οπίθιο τοίχωμα πιέζεται από π. χ. την πρίζα ή τη μη απουσιαρμολογημένη συγκράτηση εύκαμπτου σωλήνα. Αποκαταστήστε ξανά την παροχή ρεύματος και/ή την παροχή νερού.
Θόρυβος αφυρηλάτησης των βαλβίδων πλήρωσης.	Εξαρτάται από την οικιακή εγκατάσταση, επειδή δεν είναι ασφάλμα της συσκευής. Καμία επιδραση στη λειτουργία της συσκευής.	Δεν είναι δυνατή η αντιμετώπιση.
Χτύποι ή θόρυβος πλαταγιομού.	Ο εκτοξευτήρας νερού χτυπάει στα σκεύη, τα σκεύη δεν είναι σωστά τοποθετημένα. Σε χαμηλή φόρτωση οι ριπές νερού φθανουν απευθείας στο δοχείο πλύσης. Τα ελαφρά μέρη των σκευών μετακινούνται κατά το πλύσιμο.	Τοποθετήστε τα σκεύη έτοι, ώστε οι εκτοξευτήρες νερού να μην χτυπούν στα σκεύη. Φορτώστε επιπλέον τη συσκευή ή κατανείμετε τα σκεύη ποι ομοιόμορφα μέσα στο πλυντήριο. Τοποθετείτε τα ελαφρά σκεύη σε σταθερή θέση.
Ασυνήθιστος σχηματισμός αφρού.	Απορρυπαντικό για το πλύσιμο στο χέρι στο δοχείο τροφοδοσίας λαμπρυντικού.	Γεμίστε το δοχείο αποθέματος για το λαμπρυντικό αμέσως με λαμπρυντικό.
* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας		Απομακρύνετε το λαμπρυντικό με ένα πανί.



Σε περίπτωση που δεν καταφέρετε να αντιμετωπίσετε μόνοι/ες σας το σφάλμα, παρακαλείσθε να απευθυνθείτε στην υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών. Εμείς βρίσκουμε πάντοτε την κατάλληλη λύση, επίσης για να αποφύγετε μη

ει Τοποθέτηση και σύνδεση

αναγκαίες επισκέψεις τεχνικών. Τα στοιχεία επικοινωνίας για την πλησιέστερη υπηρεσία τεχνικής εξυπόρετησης πελατών θα τα βρείτε στην πίσω μεριά αυτών των Οδηγιών χρήσης ή στον πίνακα Υπηρεσίες τεχνικής εξυπόρετησης πελατών που παραδίδεται μαζί. Παρακαλούμε να δίνετε κατά την κλήση τον αριθμό προϊόντος (E-Nr. = 1) και τον αριθμό κατασκευής (FD = 2), τους οποίους θα βρείτε στην πινακίδα τύπου [33] στην πόρτα της συσκευής.



Εμπιστευθείτε την εμπειρία του κατασκευαστή. Απευθυνθείτε σ' εμάς. Έτοι διασφαλίζετε, ότι η επισκευή θα εκτελεστεί από καταρτισμένους τεχνικούς σέρβις, οι οποίοι είναι εξοπλισμένοι με τα γνήσια ανταλλακτικά για τις οικιακές συσκευές σας.

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

για την παροχή και την αποχέτευση καθώς και οι τιμές ηλεκτρικής σύνδεσης πρέπει να πληρούν τα απαιτούμενα κριτήρια, όπως αυτά δίνονται στις ακόλουθες παραγράφους και στις οδηγίες τοποθέτησης.

Τηρείτε κατά την τοποθέτηση τη σειρά των βημάτων εργασίας:

1. Έλεγχος κατά την παράδοση
2. Τοποθέτηση
3. Σύνδεση αποχέτευσης
4. Σύνδεση πόσιμου νερού
5. Ηλεκτρική σύνδεση

Υλικά παράδοσης

Απευθυνθείτε σε περίπτωση διαμαρτυρίας στον έμπορο, που αγοράσατε τη συσκευή ή στο σέρβις πελατών της εταιρείας μας.

- Πλυντήριο πιάτων
- Οδηγίες χρήσης
- Οδηγίες τοποθέτησης
- Σύντομες οδηγίες*
- Εγγύηση*
- Ύλικό συναρμολόγησης
- Λαμαρίνα προστασία από ατμούς*
- Λαστιχένια ποδιά*
- Τροφοδοτικό καλώδιο

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Υποδείξεις ασφαλείας

Παρακαλείσθε να προσέξετε τις υποδείξεις ασφαλείας στην παράγραφο → "Κατά την εγκατάσταση" στη σελίδα 5.

Τοποθέτηση και σύνδεση

Για τη λειτουργία σύμφωνα με τους κανονισμούς το πλυντήριο πιάτων πρέπει να συνδεθεί από τον ειδικό. Τα δεδομένα

Παράδοση

Το πλυντήριό σας ελέγχθηκε στο εργοστάσιο επιμελώς, ούτως ώστε να εξασφαλίστε η σωστή λειτουργία του. Μετά τον έλεγχο αυτό έμειναν κηλίδες από τα άλατα του νερού. Αυτές θα εξαφανιστούν μετά την πρώτη πλύση.

Τεχνικά στοιχεία

- **Βάρος:**
Μέγιστη 60 kg.
- **Τάση:**
220–240 V, 50 Hz ή 60 Hz
- **Τιμή σύνδεσης:**
2,0 - 2,4 kW.
- **Ασφάλεια:**
10/16 A (UK 13 A).
- **Απορροφούμενη ισχύς:**
απενεργοποιημένη κατάσταση (Po)* 0,10 W.
ενεργοποιημένη κατάσταση (σε ετοιμότητα) (Pl)* 0,10 W.
*σύμφ. με τους Κανονισμούς (ΕΕ) αρ. 1016/2010 και 1059/2010.
Οι πρόσθετες λειτουργίες και ρυθμίσεις μπορεί να αυξήσουν την απορροφούμενη ισχύ.
- **Πίεση νερού:**
Τουλάχιστον 0,05 MPa (0,5 bar), το πολύ 1 MPa (10 bar).
Σε μεγαλύτερη πίεση νερού:
Προεγκαταστήστε βαλβίδα μείωσης πίεσης.
- **Ποσότητα παροχής:**
Τουλάχιστον 10 λίτρα/λεπτό.
- **Θερμοκρασία νερού:**
Κρύο νερό.
Σε ζεστό νερό:
Μέγιστη θερμοκρασία 60 °C.
- **Χωρητικότητα:**
12–15 τυποποιημένα σερβίτσια (ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας)

Τοποθέτηση

Οι απαιτούμενες διαστάσεις εντοιχισμού δίνονται στις οδηγίες τοποθέτησης. Τοποθετήστε τη συσκευή με τη βοήθεια των ρυθμιζόμενων ποδιών οριζόντια. Ταυτόχρονα προσέξτε τη σταθερότητα.

- Οι υποεντοιχίζομενες με εμφανή πρόσωψη και οι πλήρως εντοιχίζομενες συσκευές, οι οποίες τοποθετούνται εκ των υστέρων ως ανεξάρτητες συσκευές, πρέπει να ασφαλιστούν έναντι ανατροπής, π.χ. με βιδώματα στον τοίχο ή με τον υποεντοιχισμό κάτω από συνεχή πάγκο εργασίας, ο οποίος είναι βιδωμένος με τα γειτνιάζοντα ερμάρια.
- Η συσκευή μπορεί δίχως πρόβλημα να τοποθετηθεί μεταξύ ξύλινων ή πλαστικών τοιχωμάτων σε σετ κουζίνας.

Σύνδεση αποχέτευσης

1. Τα απαιτούμενα βήματα εργασίας δίνονται στις οδηγίες τοποθέτησης, συναρμολογήστε αν χρειάζεται σιφόνι με στόμιο αποχέτευσης.
2. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης στο στόμιο αποχέτευσης του σιφονιού με τη βοήθεια των εξαρτημάτων που τον συνοδεύουν. Προσέχετε να μην τσακιστεί, συνθλιβεί ή στριφτεί ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης και να μην εμποδίζει κανένα καπάκι στην αποχέτευση την εκροή των απόνερων!

Σύνδεση πόσιμου νερού

1. Συνδέστε τη σύνδεση πόσιμου νερού στη βρύση σύμφωνα με τις οδηγίες τοποθέτησης με τη βοήθεια των επισυναπόμενων μερών.
Προσέχετε να μην είναι τσακισμένη, συνθλιμένη ή συστραμμένη η σύνδεση πόσιμου νερού.
2. Κατά την αντικατάσταση της συσκευής πρέπει να χρησιμοποιείται πάντοτε ένας νέος εύκαμπτος σωλήνας παροχής νερού.

Πίεση νερού:

Τουλάχιστον 0,05 MPa (0,5 bar), το πολύ 1 MPa (10 bar).

Σε μεγαλύτερη πίεση νερού:

Προεγκαταστήστε βαλβίδα μειωσης πίεσης.

Ποσότητα παροχής:

Τουλάχιστον 10 λίτρα/λεπτό.

Θερμοκρασία νερού:

Κρύο νερό.

Σε ζεστό νερό:

Μέγιστη θερμοκρασία 60 °C.

Σύνδεση ζεστού νερού *

* ανάλογα με την παραλλαγή του εξοπλισμού του πλυντηρίου σας

Το πλυντήριο πιάτων μπορεί να συνδεθεί σε παροχή κρύου ή ζεστού νερού μέχρι 60 °C το πολύ. Η σύνδεση σε παροχή ζεστού νερού συνιστάται, όταν αυτό προέρχεται από ενεργειακά ευνοϊκή παρασκευή ζεστού νερού και είναι διαθέσιμη κατάλληλη εγκατάσταση, π.χ. ηλιακή εγκατάσταση με κυκλοφορικό αγωγό. Έτοιμοι εξοικονομείται ενέργεια και χρόνος. Με τη ρύθμιση Ζεστό νερό **R:0** / μπορείτε να προσαρμόσετε τη συσκευή σας ιδανικά για τη λειτουργία με ζεστό νερό. Σχετικά συνιστάται θερμοκρασία νερού (θερμοκρασία του εισερχόμενου νερού) τουλάχιστον 40 °C και το πολύ 60 °C. Η σύνδεση σε παροχή νερού δεν συνιστάται, όταν το νερό προέρχεται από ηλιακό θερμοσίφωνα.

Έτοιμη αλλάζετε τη ρύθμιση του ζεστού νερού:

1. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF **1**.
2. Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο προγράμματος **A** και το πλήκτρο START **8**, μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανιστεί **H:0...**.
3. Αφήστε τα δύο πλήκτρα ελεύθερα. Η φωτεινή ένδειξη του πλήκτρου **A** αναβοσβήνει και στο πεδίο ενδείξεων **9** ανάβει η τιμή **H:0....**
4. Πατήστε το πλήκτρο προγραμμάτων **A** τόσες φορές, μέχρι να εμφανιστεί στο πεδίο ενδείξεων **9** η τιμή που έχει ρυθμιστεί από το εργοστάσιο **R:00**.
5. Με πάτημα του πλήκτρου **C** μπορείτε να απενεργοποιήσετε **R:00** ή να ενεργοποιήσετε **R:0** / τη ρύθμιση ζεστού νερού.
6. Πατήστε το πλήκτρο START **8**. Η τιμή ρύθμισης είναι αποθηκευμένη.

Ηλεκτρική σύνδεση

- Συνδέτε τη συσκευή μόνο σε εναλλασσόμενη τάση από 220 V έως 240 V και 50 Hz ή 60 Hz μέσω γειωμένης πρίζας, εγκατεστημένης σύμφωνα με τις προδιαγραφές. Για την απαιτούμενη ασφάλιση βλ. στην πινακίδα τύπου **[33]**.
- Η πρίζα πρέπει να βρίσκεται κοντά στη συσκευή και να είναι προσιτή επίσης μετά την τοποθέτηση. Σε περίπτωση που η πρίζα δεν είναι προσιτή μετά τον εντοχισμό, πρέπει για την πλήρωση των σχετικών προδιαγραφών ασφαλείας να υπάρχει από πλευράς εγκατάστασης μία διάταξη απομόνωσης σε όλους τους πόλους με διάκενο επαφής τουλάχιστον 3 χ/στών.
- Άλλαγές στη σύνδεση επιτρέπεται να εκτελούνται μόνο από ειδικούς.
- Η προμήθεια επιμήκυνσης του τροφοδοτικού καλωδίου επιτρέπεται να γίνεται μόνον από την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης των πελατών.

- Σε περίπτωση χρήσης διακόπτη προστασίας από ρεύμα διαρροϊς επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί μόνον τύπος με το σύμβολο . Μόνο αυτή εγγυάται την πλήρωση των τώρα ισχουσών προδιαγραφών.
- Η συσκευή είναι εφοδιασμένη με σύστημα ασφάλισης έναντι διαρροών νερού. Λάβετε υπόψη σας, ότι **αυτό** λειτουργεί μόνο με αποκαταστημένη την τροφοδοσία του ρεύματος.

Αποσυναρμολόγηση

Τηρείτε επίσης εδώ τη σειρά των βημάτων εργασίας:

1. Απομονώστε τη συσκευή από το δίκτυο.
2. Κλείστε τη βρύση.
3. Λύστε τη σύνδεση απόνερων και πόσιμου νερού.
4. Λύστε τις βίδες στερέωσης στα μέρη των επίπλων.
5. Αν υπάρχει αφαιρέστε τη σανίδα βάσης.
6. Τραβήξτε τη συσκευή προς τα έξω, ενώ τραβάτε προσεκτικά τον εύκαμπτο σωλήνα.

Μεταφορά

Αδειάστε το πλυντήριο και ασφαλίστε τα ελεύθερα μέρη.

Η συσκευή πρέπει να αδειαστεί με τα ακόλουθα βήματα:

1. Ανοίξτε τη βρύση.
2. Ανάψτε τον διακόπτη ON/OFF .
3. Επιλέξτε το πρόγραμμα με την υψηλότερη θερμοκρασία.
Στο παράθυρο ενδείξεων εμφανίζεται η αναμενόμενη διάρκεια προγράμματος.

4. Πατήστε το πλήκτρο START .
5. Μετά από περ. 4 λεπτά πατήστε το πλήκτρο START , μέχρι στο πεδίο ενδείξεων να εμφανίστει 0:00 1.
6. Κλείστε τον διακόπτη ON/OFF .
7. Κλείστε τη βρύση, λύστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής και αφήστε τον να αδειάσει τελείως.

Υπόδειξη: Μεταφέρετε το πλυντήριο πιάτων μόνον σε όρθια θέση για να μη διεισδύσουν κατάλοιπα νερού μέσα στο σύστημα ελέγχου του πλυντηρίου και οδηγήσουν έτσι σε λανθασμένη πορεία του προγράμματος.

Ασφάλεια σε περίπτωση παγετού

Αν η συσκευή βρίσκεται σε χώρο, όπου υπάρχει κίνδυνος παγετού (π.χ. στο εξοχικό), τότε η συσκευή πρέπει να αδειαστεί τελείως (βλ. Μεταφορά).

Τηρούμε το δικαίωμα αλλαγών.

Πρόσθετα στις αξιώσεις παροχής εγγύησης έναντι του πωλητή που απορρέουν από το συμβόλαιο αγοράς και πρόσθετα στη δική μας εγγύηση για τη συσκευή σας παρέχουμε αντικατάσταση της συσκευής υπό τους ακόλουθους όρους:

1. Σε περίπτωση που από σφάλμα στο σύστημα AquaStop προκληθεί ζημιά από νερό, τότε αποκαθιστούμε τις ζημιές ιδιωτών καταναλωτών. Για να διασφαλιστεί η πρόληψη διαρροών νερού πρέπει η συσκευή να είναι συνδεμένη στο δίκτυο του ρεύματος.
2. Αυτή η εγγύηση ανάληψης ευθύνης ισχύει για τη διάρκεια ζωής της συσκευής.
3. Προϋπόθεση για την αξιώση παροχής εγγύησης είναι, ότι η συσκευή με AquaStop έχει τοποθετηθεί και συνδεθεί σύμφωνα με τις Οδηγίες μας. Αυτό συμπεριλαμβάνει επίσης τη σωστά συναρμολογημένη επιμήκυνση AquaStop (γνήσιο εξάρτημα). Η παροχή εγγύησης από μέρους μας δεν ισχύει για χαλασμένους αγωγής παροχής ή μπαταρίες ως τη σύνδεση AquaStop στη βρύση.
4. Οι συσκευές με AquaStop δε χρειάζεται βασικά να επιβλέπονται κατά τη λειτουργία ή αντίστοιχα να ασφαλίζονται μετά με κλείσιμο της βρύσης.
Μόνο για την περίπτωση μακροχρόνιας απουσίας από το σπίτι, π.χ. σε περίπτωση διακοπών πολλών εβδομάδων, πρέπει να κλείνετε τη βρύση.

☎ Εντολή επισκευής και συμβουλές σε περίπτωση βλάβης

GR 18 182 αστική χρέωση

Τα στοιχεία επικοινωνίας όλων των χωρών θα τα βρείτε στον πίνακα Υπηρεσίες τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών που παραδίδεται μαζί.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München
Germany
www.bosch-home.com



9001181933
(9610) 642 MV